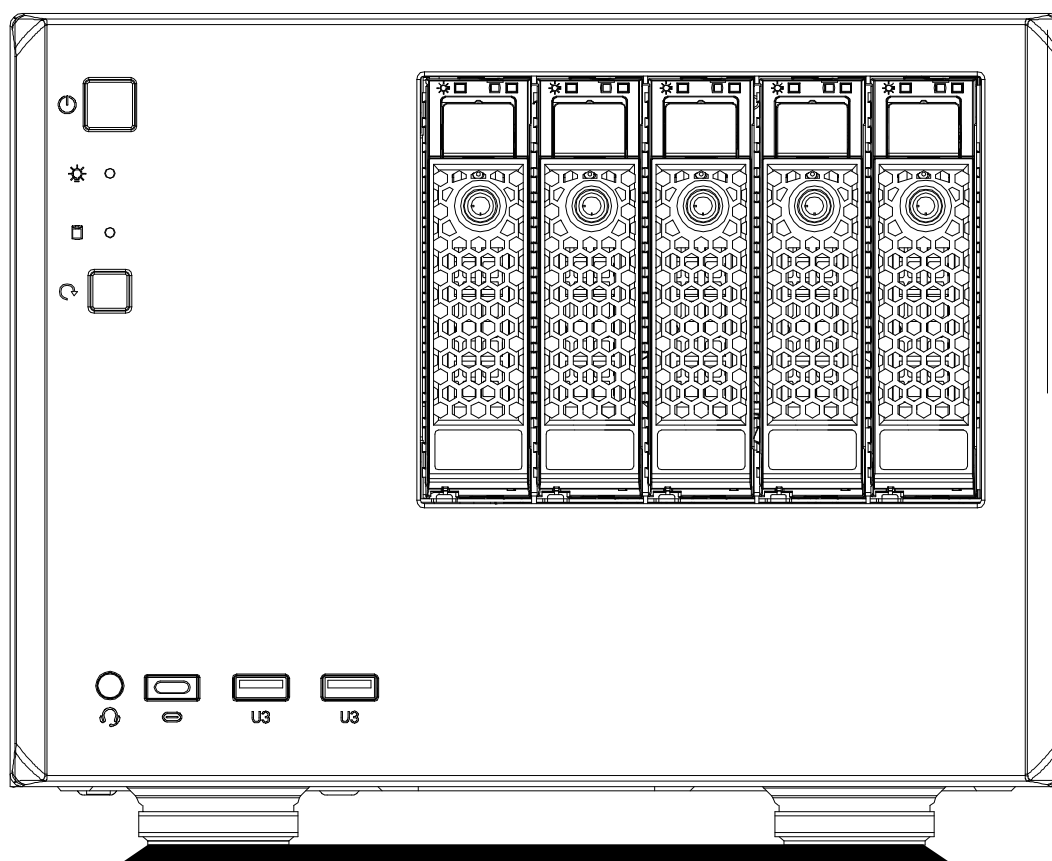


CS351

5-bay SAS-12G / SATA-6G hot-swappable
high performance NAS chassis



Accessory Content / Zubehörinhalt / Contenu en accessoires
Contenido de los accesorios / Contenuto accessorio / ส่วนประกอบของอุปกรณ์เสริม
Дополнительные элементы / 付属品内容 / 액세서리 내용물 / 配件 / 配件

Installation Guide / Installationsanleitung / Guide d'installation
Guía de instalación / Guida all'installazione / Руководство по установке
インストールガイド / 설치 가이드 / คู่มือการติดตั้ง / 安裝說明 / 安装说明

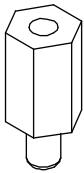
Component restrictions / Komponentenbeschränkungen
Restricciones de componentes / Restrictions relatives aux composants
Limitazioni ai componenti / Ограничения компонентов / コンポーネントの制約
부품 제약 / ข้อจำกัดของส่วนประกอบ / 元件限制 / 元件限制

Warranty terms & conditions / Garantiebedingungen
Términos y condiciones de la garantía / Termes et conditions de la garantie /
Termini e Condizioni della garanzia / Условия гарантии / 保証条件 / 보증 조건
ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน / 有限責任保固說明 / 有限責任保固说明

Accessory Content

Standoff-M3x6.5H-6-32

Motherboard support



DEUTSCH

Motherboard-Abstandhalter

FRANÇAIS

Entretoise pour carte mère

ESPAÑOL

Soporte de placa base

ITALIANO

Distanziatore della scheda madre

ไทย

น๊อตหกเหลี่ยมยึดเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Стойка для материнской платы

繁體中文

支撐主機板

簡体中文

支撑主板

日本語

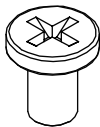
マザーボードスタンドオフ

한국어

마더보드 스탠드오프

SCREW-I-6-32*5

Mounting for PSU, 3.5" HDD



DEUTSCH

Montage für Netzteil, 3,5-ZollFestplatte

FRANÇAIS

Fixation pour bloc d'alimentation électrique, disque dur de 3,5" po

ESPAÑOL

Montaje para FA, HDD 3,5"

ITALIANO

Supporto per PSU, HDD da 3,5"

ไทย

การยึด PSU, HDD 3.5" ัย платы

РУССКИЙ

Крепление для блока питания , 3,5" HDD

繁體中文

鎖固電源・3.5" 硬碟

簡体中文

锁固电源・3.5" 硬盘

日本語

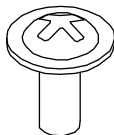
PSU、3.5" HDD のインストール用

한국어

PSU , 3.5" HDD 설치

SCREW-PW-M3*6

Mounting for motherboard



DEUTSCH

Montage für Motherboard

FRANÇAIS

Fixation pour carte mère

ESPAÑOL

Montaje para placa base

ITALIANO

Supporto per scheda madre

ไทย

การยึด การยึดเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Крепление для материнской платы

繁體中文

鎖固主機板

簡体中文

锁固主板

日本語

マザーボードのインストール用

한국어

마더보드 설치

SCREW-I-M3*3.5

SCREW-R-M3*4

Mounting for 2.5" SSD



DEUTSCH

Montage für 2,5-Zoll-Festplatte

FRANÇAIS

Fixation pour disque dur 2,5"

ESPAÑOL

Montaje para SSD 2,5"

ITALIANO

Supporto per SSD da 2,5"

ไทย

การยึด SSD 2.5"

РУССКИЙ

Крепления для 2,5" SSD

繁體中文

鎖2.5吋硬碟

簡体中文

锁2.5寸硬盘

日本語

2.5" SSDインストール用

한국어

2.5" SSD 설치

Accessory Content

SCREW-TF-6-32*5

Mounting for 3.5” HDD
drive tray



DEUTSCH

Verriegeln Sie das 3,5-Zoll-Festplattenfach

FRANÇAIS

Verrouiller le plateau du disque dur 3,5"

ESPAÑOL

Bloquear la bandeja del disco duro de 3,5"

ITALIANO

Blocca il vassoio del disco rigido da 3,5"

ไทย

ล็อกถาดฮาร์ดไดรฟ์ 3.5"

РУССКИЙ

Заблокируйте лоток для 3,5-дюймового жесткого диска

繁體中文

鎖固3.5"硬碟托盤

簡体中文

锁固3.5"硬碟托盘

日本語

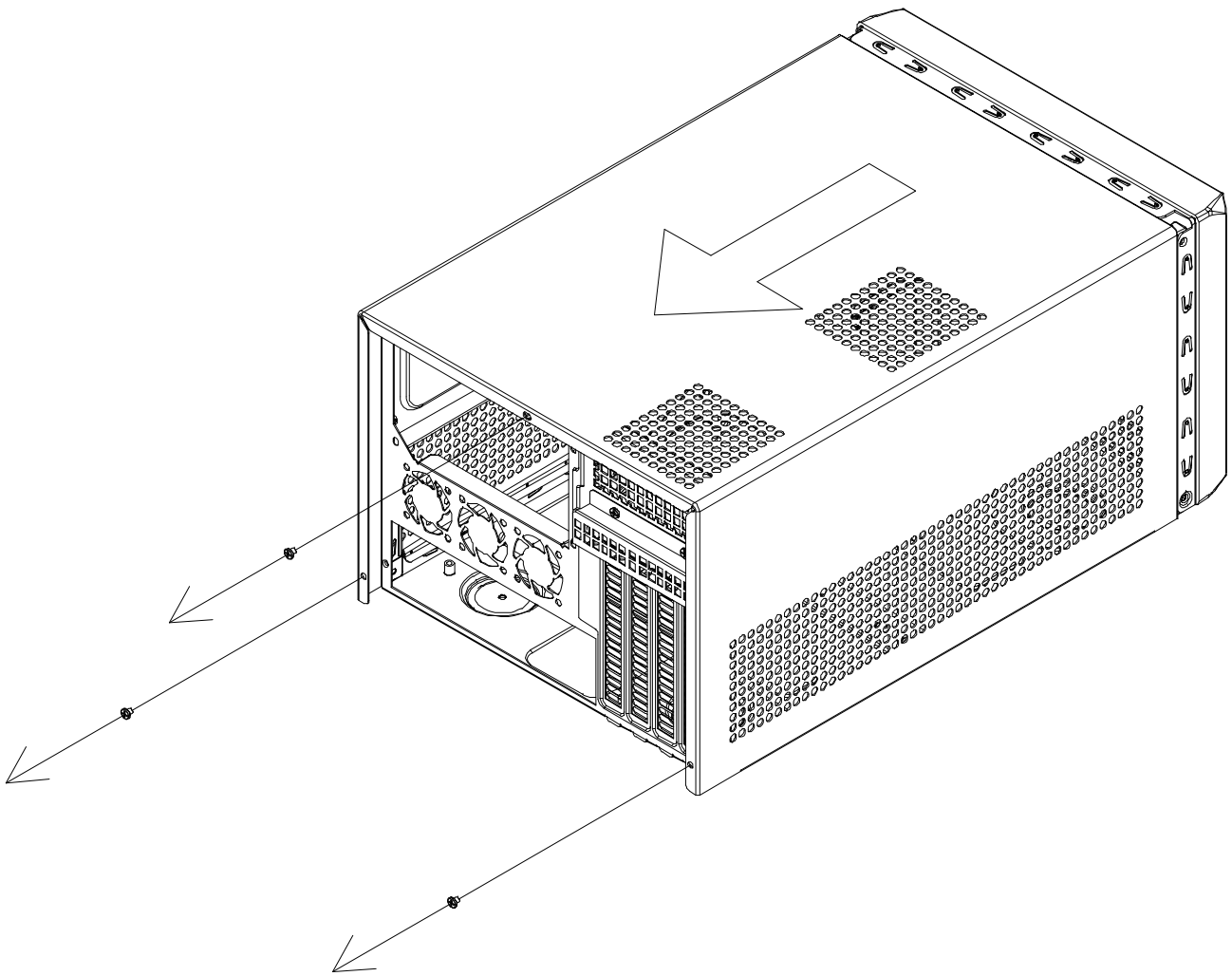
3.5 "ハードドライブトレイをロックする

한국어

3.5" 하드 드라이브 트레이 잠금

Installation Guide

1



ENGLISH

Please remove the screws holding the top cover with a screw driver, and then pull it toward back and lift it outward away from chassis.

DEUTSCH

Entfernen Sie die Schrauben, die die obere Abdeckung halten, mit einem Schraubendreher; ziehen Sie die Abdeckung dann nach hinten und nehmen Sie sie nach außen vom Gehäuse ab.

FRANÇAIS

Veuillez retirer les vis qui retiennent le couvercle supérieur avec un tournevis, puis tirez-le vers l'arrière et soulevez-le à l'extérieur du châssis.

ESPAÑOL

Por favor, retire los tornillos que sujetan la cubierta superior con un destornillador, luego tire hacia atrás y levántela fuera del chasis.

ITALIANO

Utilizzando un cacciavite, rimuovere le viti che fissano il coperchio superiore, quindi tirarlo indietro e sollevarlo allontanandolo dal telaio.

ไทย

โปรดขันสกรูที่ยึดฝาครอบด้านบนออกด้วยตัวขันสกรู จากนั้นดึงไปทางด้านหลัง แล้วยกออกจากเคส

РУССКИЙ

Открутите винты, удерживающие верхнюю крышку, с помощью отвёртки, затем потяните её назад и поднимите наружу от корпуса.

繁體中文

請以螺絲起子卸下鎖固上蓋的螺絲，向後拉並提起自機箱中取出。

簡體中文

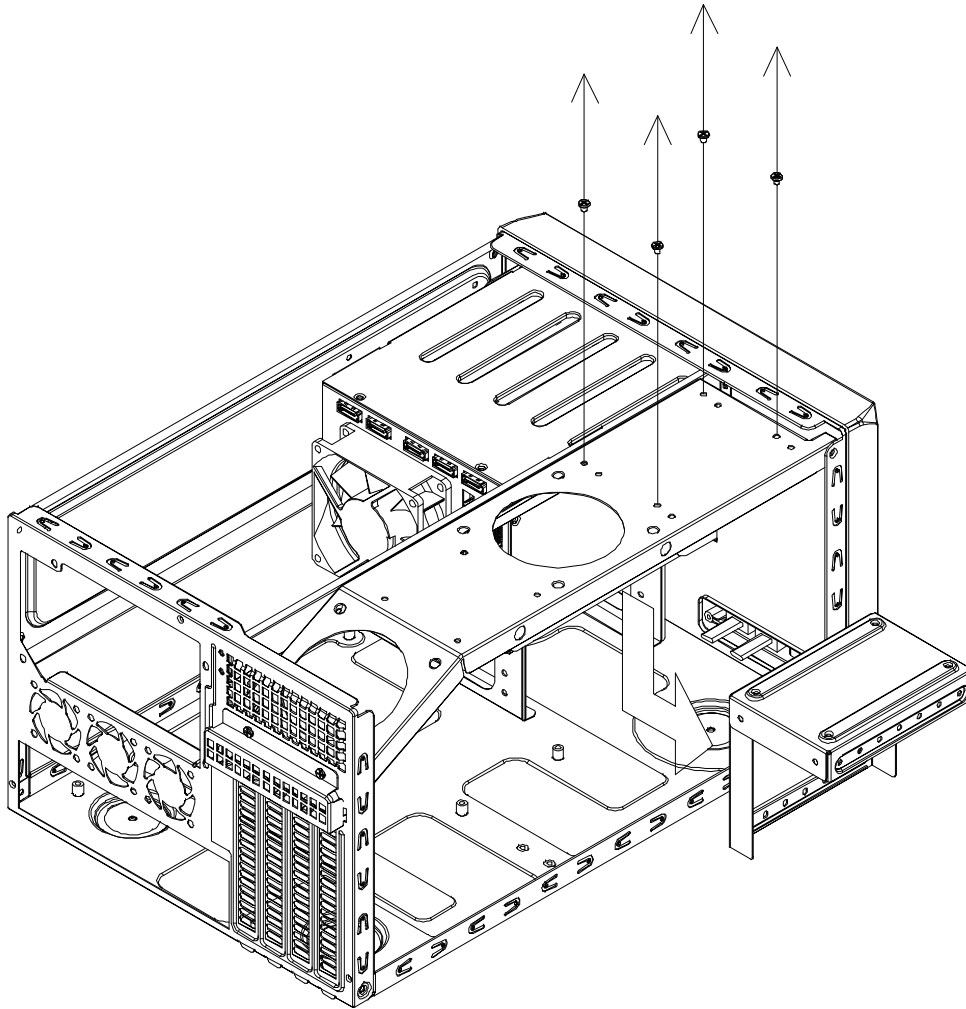
請以螺絲起子卸下鎖固上蓋的螺絲，向後拉並提起自機箱中取出。

日本語

上部カバーを固定しているネジをドライバーで外し、後方に引いてケースから取り外します。

한국어

스크류 드라이버를 이용해 상단 커버의 스크류를 풀고, 뒤쪽으로 잡아당긴 후 새시 바깥으로 들어 올립니다.



ENGLISH

Remove 2.5" drive bracket from the fan bracket.

DEUTSCH

Entfernen Sie die 2,5-Zoll-Laufwerkhalterung von der Lüfterhalterung.

FRANÇAIS

Retirez le support de lecteur 2,5" du support de ventilateur.

ESPAÑOL

Retire el bracket para dispositivos de 2,5" del bracket para ventilador

ITALIANO

Rimuovere il supporto unità da 2,5" dal supporto ventola.

ไทย

ถอดโครงยึดไดรฟ์ 2.5 นิ้ว ออกจากโครงยึดพัดลม

РУССКИЙ

Снимите кронштейн накопителя 2,5" с кронштейна вентилятора.

繁體中文

請將2.5吋硬碟架自風扇架上拆下。

簡體中文

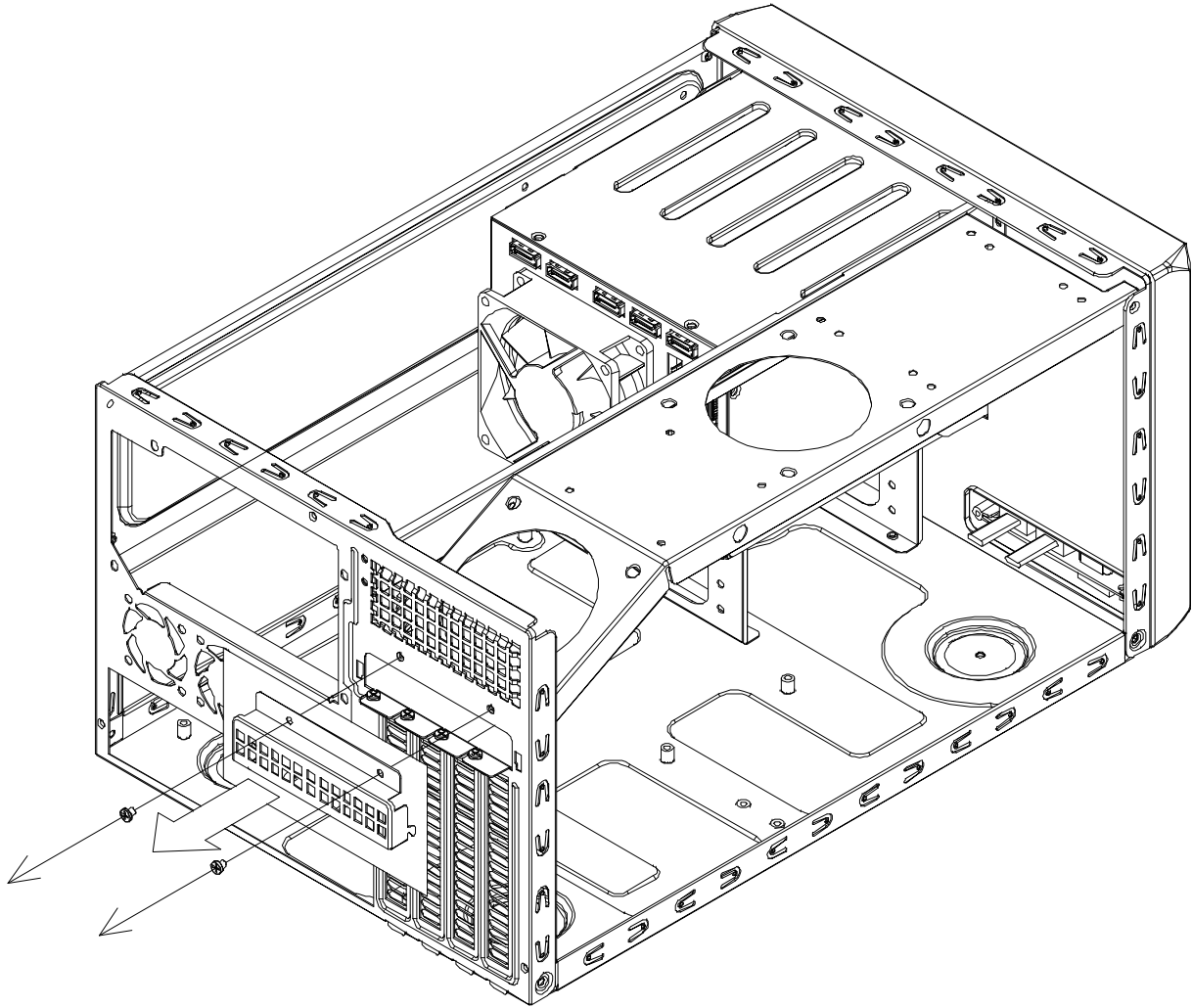
请将2.5吋硬盘架自风扇架上拆下。

日本語

2.5"ドライブブラケットをファンブラケットから外します。

한국어

팬 브라켓에서 2.5" 드라이브 브라켓을 제거합니다.



ENGLISH

Please remove the screws holding the expansion card slot cover, and remove it.

DEUTSCH

Entfernen Sie die Schrauben, die die Abdeckung des Erweiterungskartensteckplatzes halten; nehmen Sie die Abdeckung ab.

FRANÇAIS

Veuillez retirer les vis qui retiennent le cache de l'emplacement de la carte d'extension, puis enlevez le.

ESPAÑOL

Por favor, quite los tornillos que sujetan la cubierta del zócalo de la tarjeta de expansión y quítelo.

ITALIANO

Rimuovere le viti che fissano il coperchio dell'alloggio della scheda di espansione, e rimuoverlo.

ไทย

โปรดขันสกรูที่ยึดฝาปิดช่องเสียบการ์ดเอ็กซ์เพนชันออก แล้วถอดฝาออก

РУССКИЙ

Открутите винты, удерживающие крышку слота карты расширения, и снимите её.

繁體中文

請卸下鎖固擴充卡槽擋板螺絲 並卸下擋板。

簡體中文

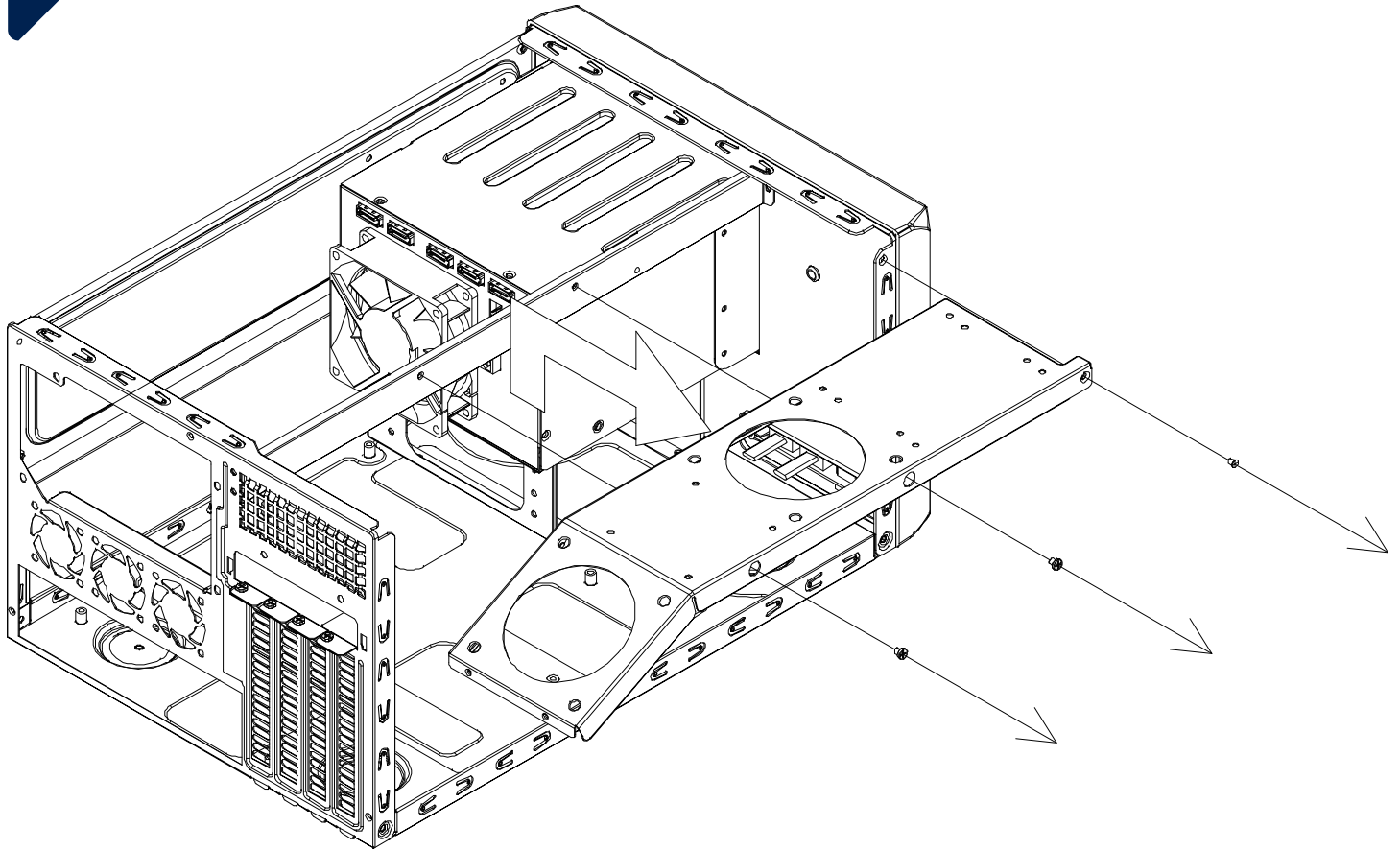
请卸下锁固扩充卡槽挡板螺丝 并卸下挡板。

日本語

拡張カードスロットカバーを固定しているネジを外し、カバーを取り外します。

한국어

확장 카드 슬롯 커버의 스크류를 풀어 제거합니다.



ENGLISH

Please remove the screws on the fan bracket, and then remove the bracket outward from chassis.

DEUTSCH

Entfernen Sie die Schrauben an der Lüfterhalterung und nehmen Sie die Halterung dann aus dem Gehäuse.

FRANÇAIS

Retirez les vis du support de ventilateur, puis retirez le support à l'extérieur du châssis.

ESPAÑOL

Retire los tornillos del bracket para ventilador y luego saque el bracket fuera del chasis.

ITALIANO

Rimuovere le viti sul supporto ventola, quindi allontanare il supporto dal telaio.

ไทย

โปรดขันสกรูบนโครงยึดพัดลมออก แล้วถอดโครงยึดออกจากเคส

РУССКИЙ

Открутите винты на кронштейне вентилятора, а затем выньте кронштейн наружу из корпуса.

繁體中文

請卸下風扇架上螺絲，並自機箱 取出風扇架。

簡體中文

请卸下风扇架上螺丝，并自机箱 取出风扇架。

日本語

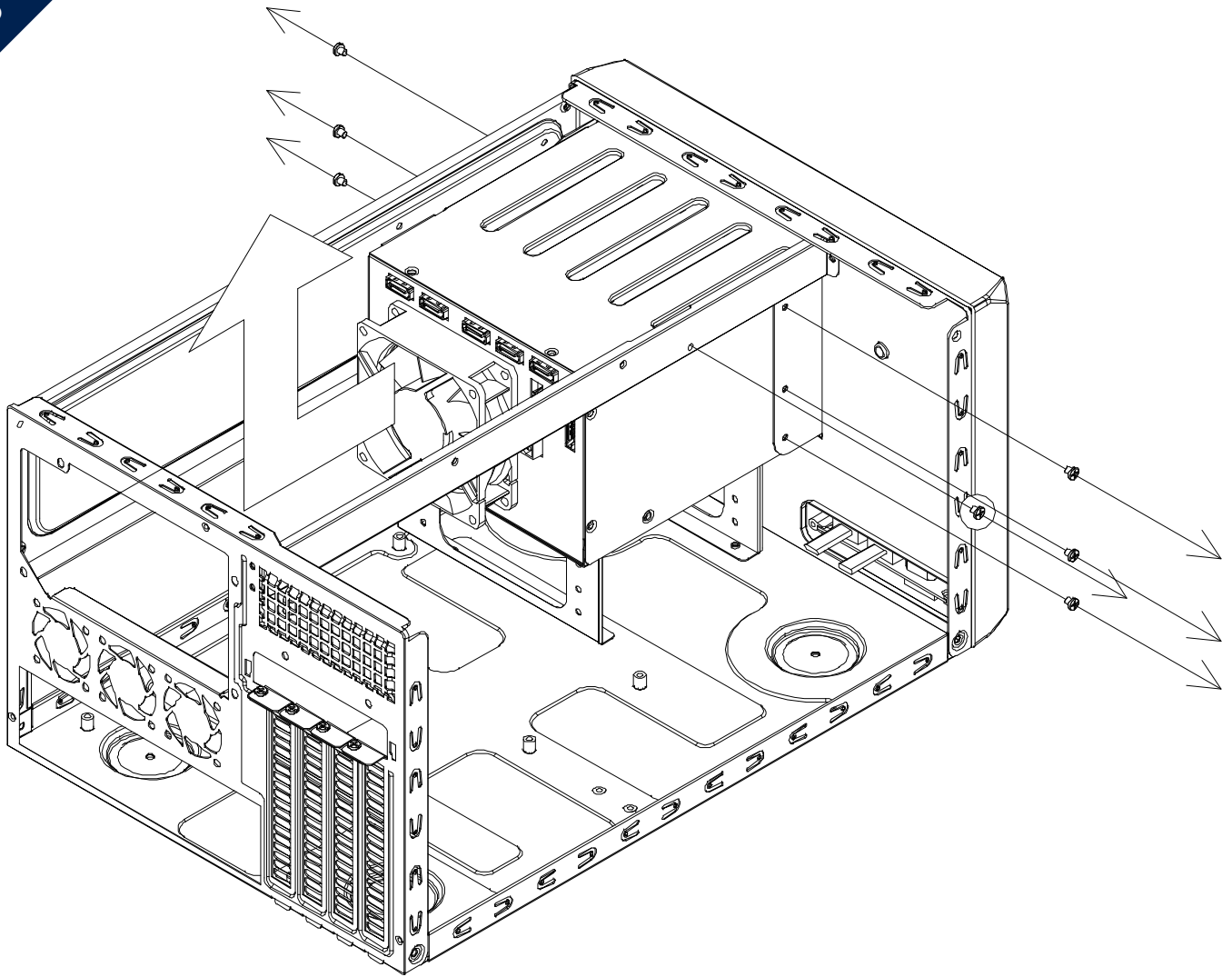
ファンブラケットの固定ネジを外して、ケースからブラケットを取り出します。

한국어

팬 브라켓의 스크류를 풀어, 새시 바깥으로 브라켓을 제거합니다.

Installation Guide

5



ENGLISH

Please remove the screws on the hard drive tray module and take out the hard drive tray module from the chassis.

DEUTSCH

Entfernen Sie die Schrauben am Festplatteneinsatz-Modul und nehmen Sie das Festplatteneinsatz-Modul aus dem Gehäuse.

FRANÇAIS

Retirez les vis du module du plateau de disque dur et sortez le module du plateau de disque dur du châssis.

ESPAÑOL

Por favor, quite los tornillos del módulo de la bandeja para discos duros y saque el módulo de la bandeja para discos duros del chasis.

ITALIANO

Rimuovere le viti sul modulo del cassetto del disco rigido ed estrarre il modulo del cassetto del disco rigido dallo chassis.

ไทย

โปรดขันสกรูบนโมดูลถาดฮาร์ดไดรฟ์ออกและถอดโมดูลถาดฮาร์ดไดรฟ์ออกจากเคส

РУССКИЙ

Открутите винты на модуле лотка жёсткого диска и извлеките модуль лотка жесткого диска из корпуса.

繁體中文

請卸下硬碟抽取盤模組上螺絲，並自機箱 取出硬碟抽取盤模組。

簡體中文

请卸下硬碟抽取盘模组上螺丝，并自机箱 取出硬碟抽取盘模组。

日本語

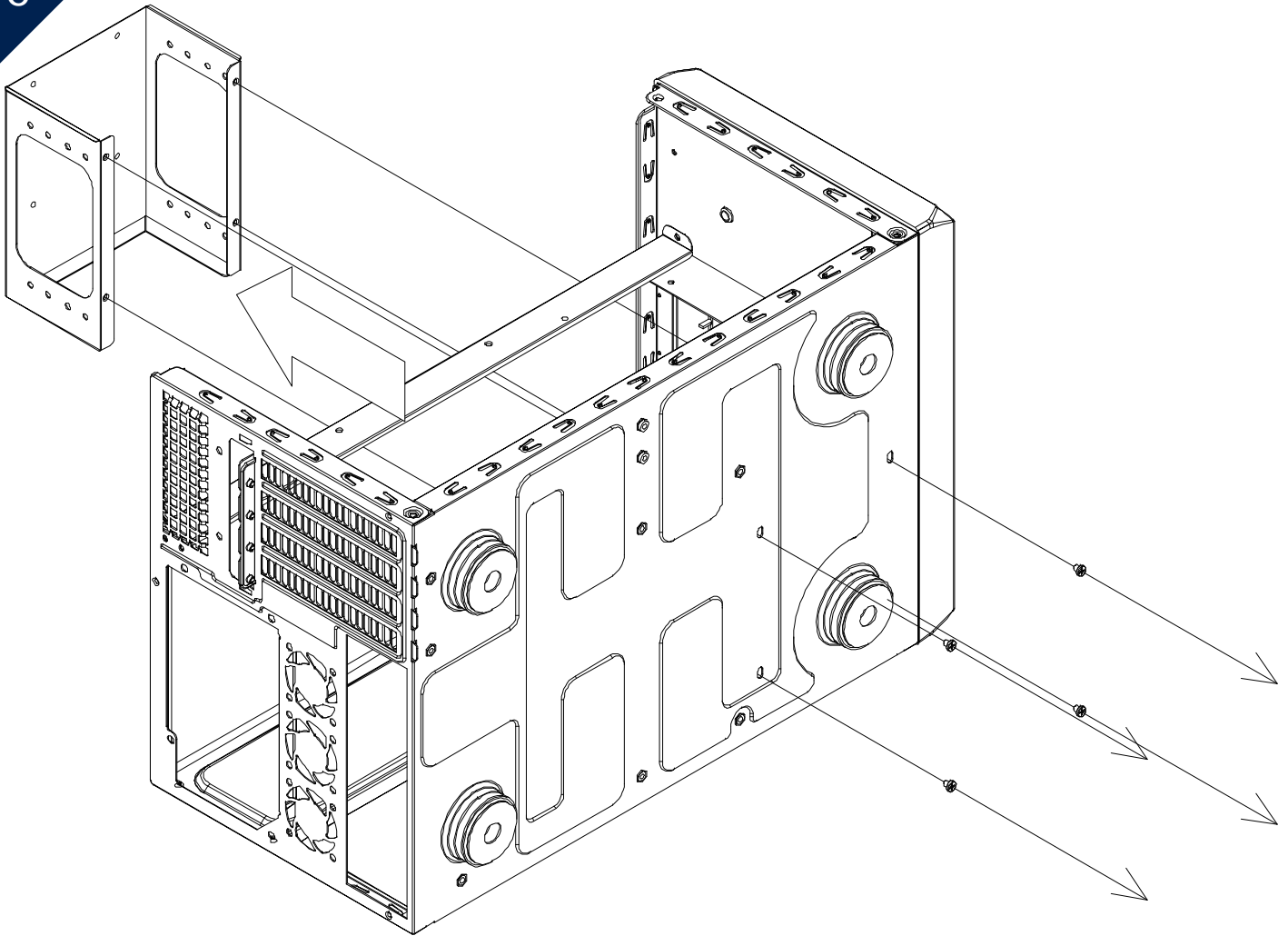
ハードドライブトレイモジュールのネジを外し、ケースからハードドライブトレイモジュールを取り出します。

한국어

하드 드라이브 트레이 모듈의 스크류를 풀어, 새시에서 하드 드라이브 트레이 모듈을 꺼냅니다.

Installation Guide

6



ENGLISH

Please remove the screws and take out the 3.5" hard drive cage

DEUTSCH

Entfernen Sie die Schrauben und nehmen Sie den 3,5-Zoll-Festplattenkäfig heraus.

FRANÇAIS

Retirez les vis et sortez la cage de disque dur de 3,5".

ESPAÑOL

Retire los tornillos y saque la carcasa para discos duros de 3,5".

ITALIANO

Rimuovere le viti ed estrarre la gabbia del disco rigido da 3,5".

ไทย

ปลดขันสกรูและถอดโครงฮาร์ดไดรฟ์ 3.5 นิ้วออก

РУССКИЙ

Открутите винты и извлеките отсек для жёсткого диска 3,5".

繁體中文

請卸下螺絲，並取出3.5吋硬碟架。

簡體中文

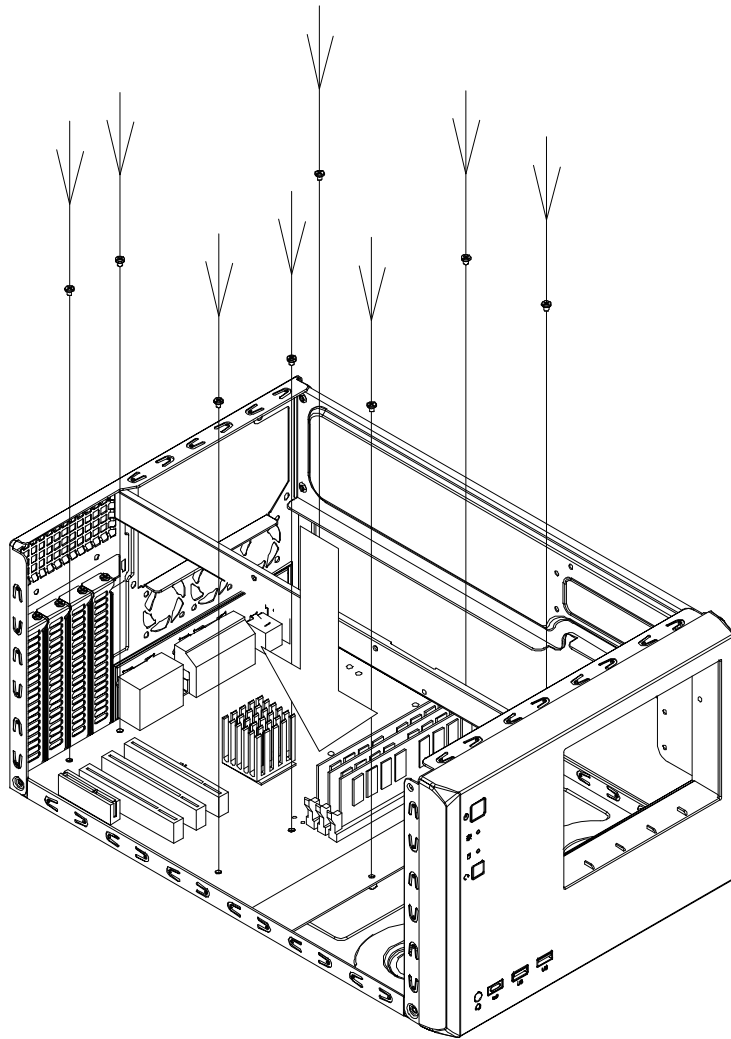
请卸下螺丝，并取出3.5吋硬碟架。

日本語

ネジを外して、3.5"ハードドライブケースを取り外します。

한국어

스크류를 풀고, 3.5" 하드 드라이브 케이스를 꺼냅니다.



ENGLISH

Install motherboard and secure with screws.

DEUTSCH

Installieren Sie das Motherboard und befestigen Sie es mit Schrauben.

FRANÇAIS

Installez la carte mère et fixez-la avec des vis.

ESPAÑOL

Instale la placa base y fíjela con tornillos.

ITALIANO

Installare la scheda madre e fissarla con le viti.

ไทย

ติดตั้งเมนบอร์ดและยึดด้วยสกรู

РУССКИЙ

Установите материнскую плату и закрепите винтами.

繁體中文

請先放入主機板，並鎖上主板螺絲。

簡體中文

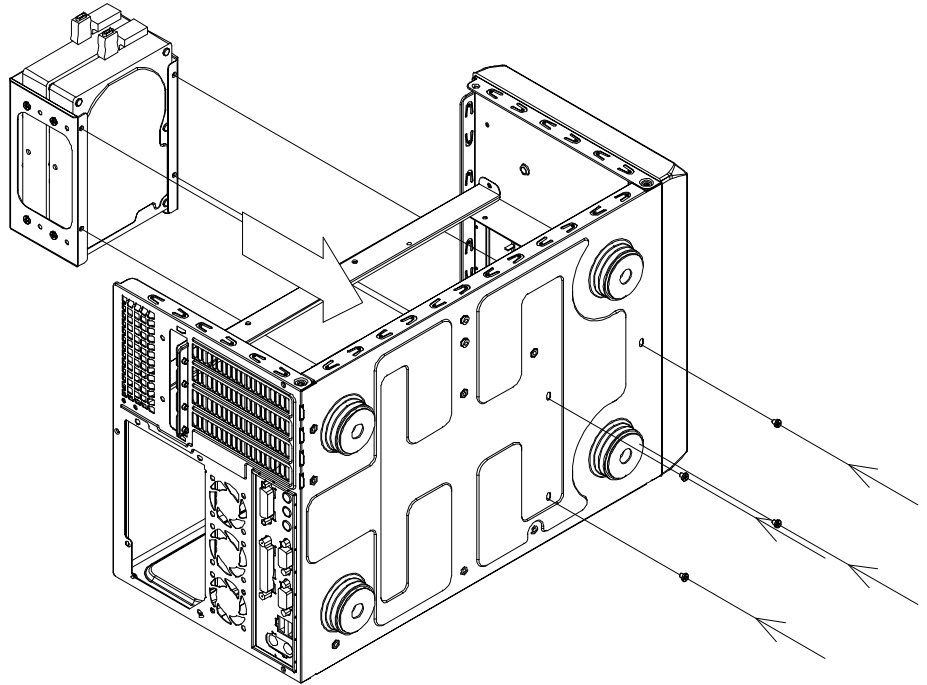
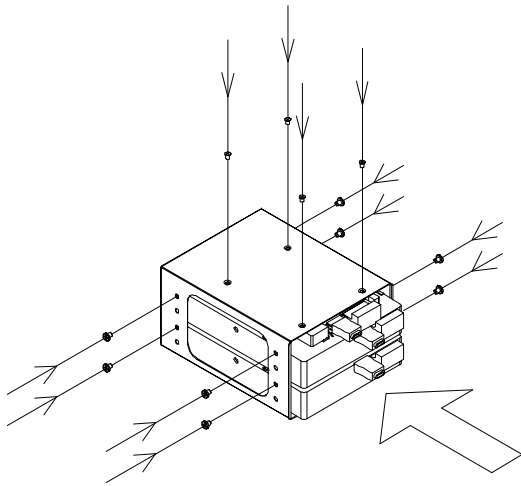
请先放入主机板，并锁上主板螺丝。

日本語

マザーボードをインストールしてネジで固定します。

한국어

마더보드를 장착하고, 스크류로 고정합니다.



ENGLISH

After installing hard drives into the 3.5" hard drive cage, install back into the case and secure with screws.

DEUTSCH

Bringen Sie nach Installation der Festplatten im 3,5-Zoll-Festplattenkäfig diesen wieder im Gehäuse an und sichern Sie ihn mit Schrauben.

FRANÇAIS

Après avoir installé les disques durs dans la cage de disque dur de 3,5", remettez-la dans le boîtier et fixez-la avec les vis.

ESPAÑOL

Tras instalar los discos duros en la carcasa para discos duros de 3,5", vuelva a instalarla en la carcasa y fíjela con tornillos.

ITALIANO

Dopo aver installato i dischi rigidi nell'apposita gabbia da 3,5", reinstallarli nel case e fissarli con le viti.

ไทย

หลังจากติดตั้งฮาร์ดไดรฟ์ลงในโครงฮาร์ดไดรฟ์ 3.5 นิ้วแล้ว ให้ติดตั้งเคสกลับเข้าไปและยึดด้วยสกรู

РУССКИЙ

После установки жёстких дисков в отсек для жёстких дисков 3,5" установите их обратно в корпус и закрепите винтами.

繁體中文

將硬碟鎖上3.5吋硬碟架後，放回機箱內，並鎖回螺絲。

簡體中文

将硬碟锁上3.5吋硬碟架后，放回机箱内，并锁回螺丝。

日本語

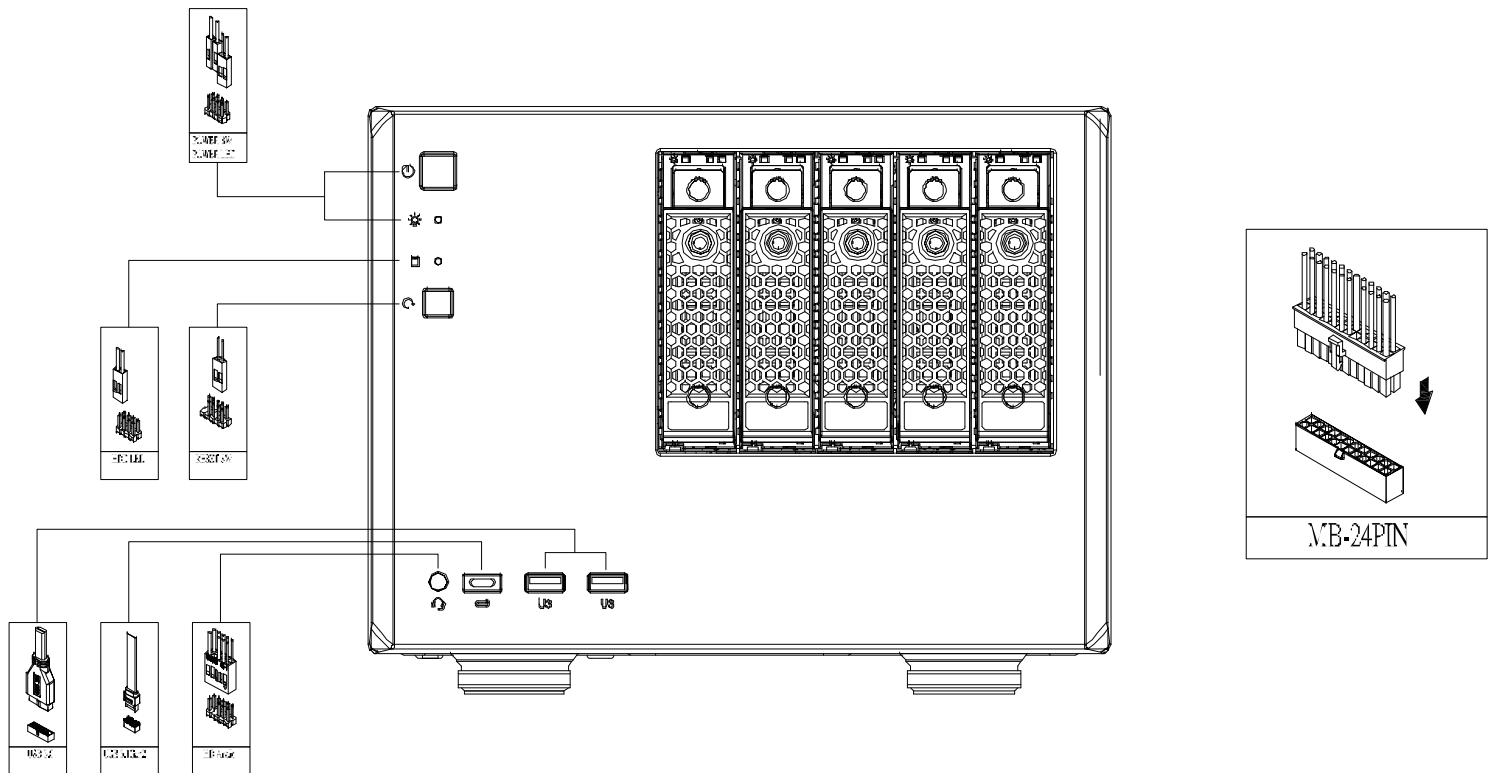
3.5"ハードドライブケージにハードドライブをインストールしてから、ケースに戻してネジ止めます。

한국어

3.5" 하드 드라이브 케이스에 하드 드라이브를 장착한 후, 케이스에 다시 장착하고 스크류로 고정합니다.

Installation Guide

9



ENGLISH

We recommend to connect the power / front IO / SATA connectors on the motherboard at this stage.

DEUTSCH

In dieser Phase sollten Sie Strom- / Front-IO- / SATA-Anschlüsse am Motherboard verbinden.

FRANÇAIS

Nous vous recommandons de brancher à ce stade les connecteurs d'alimentation / E/S du panneau avant / SATA sur la carte mère.

ESPAÑOL

Le recomendamos conectar la corriente / ES frontal / conectores SATA a la placa base en este momento.

ITALIANO

Raccomandiamo di collegare i connettori di alimentazione / IO anteriore / SATA sulla scheda madre in questa fase.

ไทย

ขอแนะนำให้เชื่อมต่อคอนเน็คเตอร์พาวเวอร์ / IO ด้านหน้า / SATA บนเมนบอร์ด ในขั้นตอนนี้

РУССКИЙ

Мы рекомендуем на этом этапе подключить разъемы питания / передние порты IO / SATA на материнской плате.

繁體中文

建議這時先將主機板上的電源線/Front IO/SATA接上。

简体中文

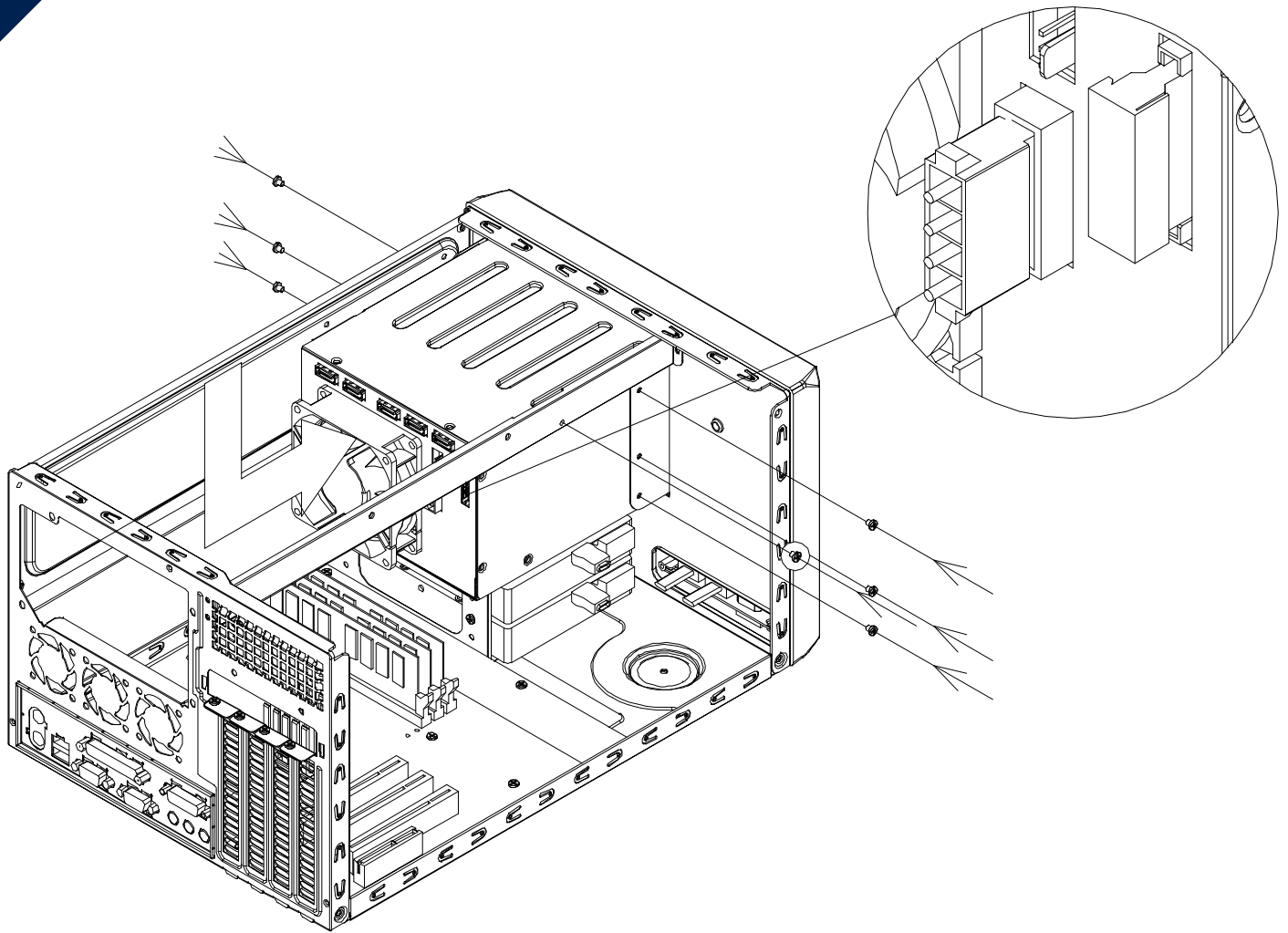
建议这时先将主机板上的电源线/Front IO/SATA接上。

日本語

この時点から電源 / フロントIO / マザーボード上のSATAコネクタを接続するようお勧めいたします。

한국어

이 단계에서 마더보드에 전원 / 전면 입출력 / SATA 커넥터를 연결하는 것을 권장해 드립니다.



ENGLISH

Install hard drive tray module back into the case, secure with screws then connect the power and SATA connectors.

DEUTSCH

Installieren Sie das Festplatteneinsatz-Modul wieder im Gehäuse, sichern Sie es mit Schrauben, schließen Sie dann Strom- und SATA-Anschlüsse an.

FRANÇAIS

Installez le module du plateau de disque dur dans le boîtier, fixez-le avec des vis, puis branchez les connecteurs d'alimentation et SATA.

ESPAÑOL

Vuelva a instalar en la carcasa el módulo de la bandeja para discos duros, fíjelo con tornillos y luego conecte la corriente y los conectores SATA.

ITALIANO

Reinstallare il modulo del cassetto del disco rigido nel case, fissarlo con le viti, quindi collegare i connettori di alimentazione e SATA.

ไทย

ติดตั้งโมดูลถาดฮาร์ดไดรฟ์กลับเข้าไปในเคส ยึดด้วยสกรู จากนั้นเชื่อมต่อสายไฟ และ SATA คอนเน็คเตอร์

РУССКИЙ

Установите модуль лотка жёсткого диска обратно в корпус, закрепите винтами, затем подключите разъёмы питания и SATA.

繁體中文

放入硬碟抽取盤模組，並鎖回螺絲後，插上電源線與SATA線。

簡體中文

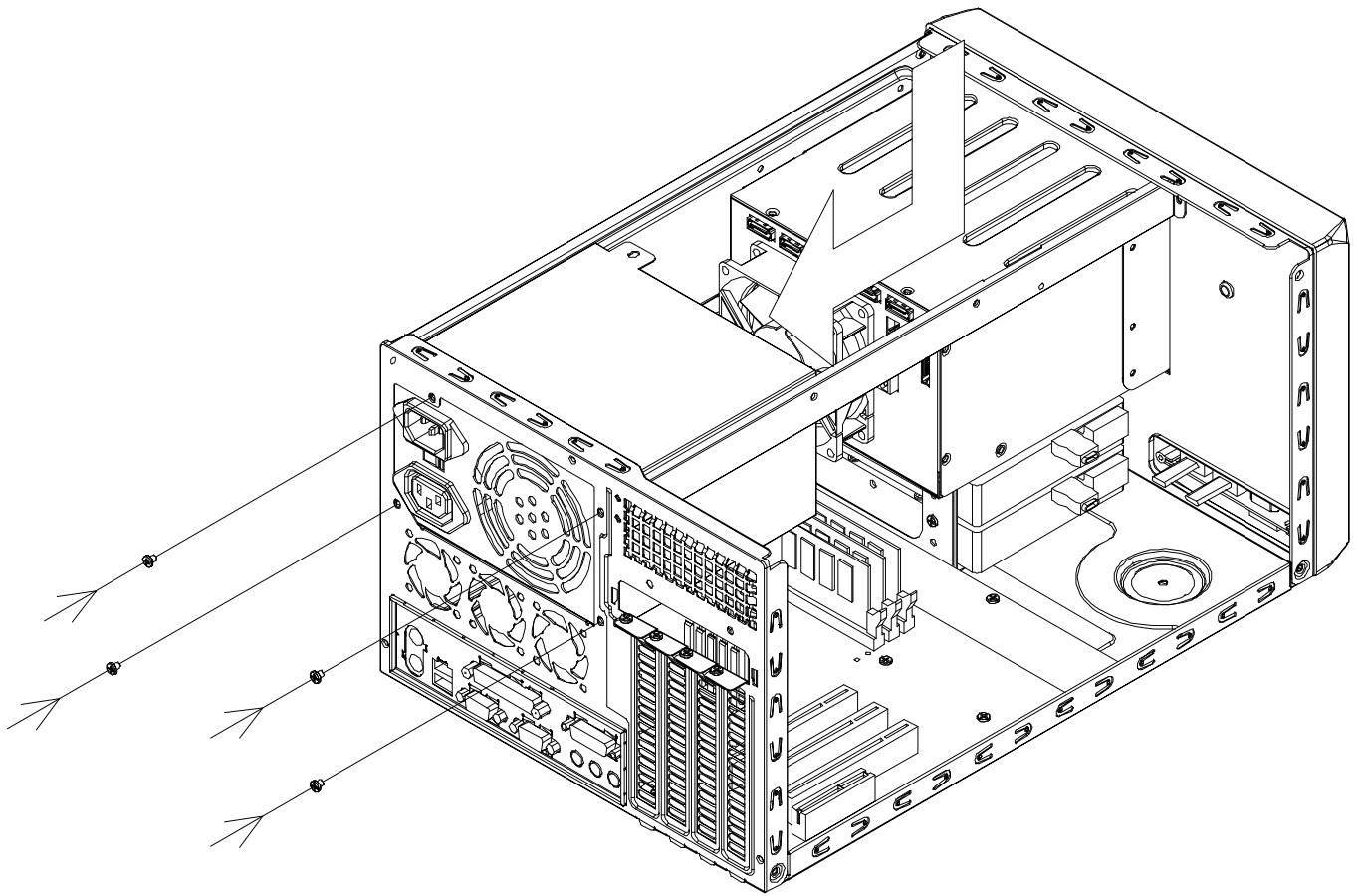
放入硬碟抽取盘模组，并锁回螺丝后，插上电源线与SATA线。

日本語

ハードドライブトレイモジュールをケースに戻してネジ止めしてから、電源およびSATAコネクタを接続します。

한국어

하드 드라이브 트레이 모듈을 케이스에 다시 장착하고 스크류로 고정한 후 전원과 SATA 커넥터를 연결합니다.



ENGLISH

Connect all relevant cables on the PSU, and install back into the case then secure with screws.

DEUTSCH

Verbinden Sie alle relevanten Kabel am Netzteil und installieren Sie es wieder im Gehäuse; anschließend mit Schrauben befestigen.

FRANÇAIS

Branchez tous les câbles nécessaires sur le bloc d'alimentation, installez-le dans le boîtier puis fixez-le avec les vis.

ESPAÑOL

Conecte todos los cables relevantes a la FA y vuelva a instalarla en la carcasa, después fíjela con tornillos.

ITALIANO

Collegare tutti i cavi pertinenti sull'alimentatore e reinstallarli nel case, quindi fissarli con le viti.

ไทย

เชื่อมต่อสายเคเบิลที่เกี่ยวข้องทั้งหมดบน PSU และติดตั้งกลับเข้าไปในเคสแล้ว ยึดด้วยสกรู

РУССКИЙ

Подключите все соответствующие кабели к блоку питания и установите обратно в корпус, затем закрепите винтами.

繁體中文

先將電源供應器插上所有電源線後，放入機箱內，並鎖上固定螺絲。

簡體中文

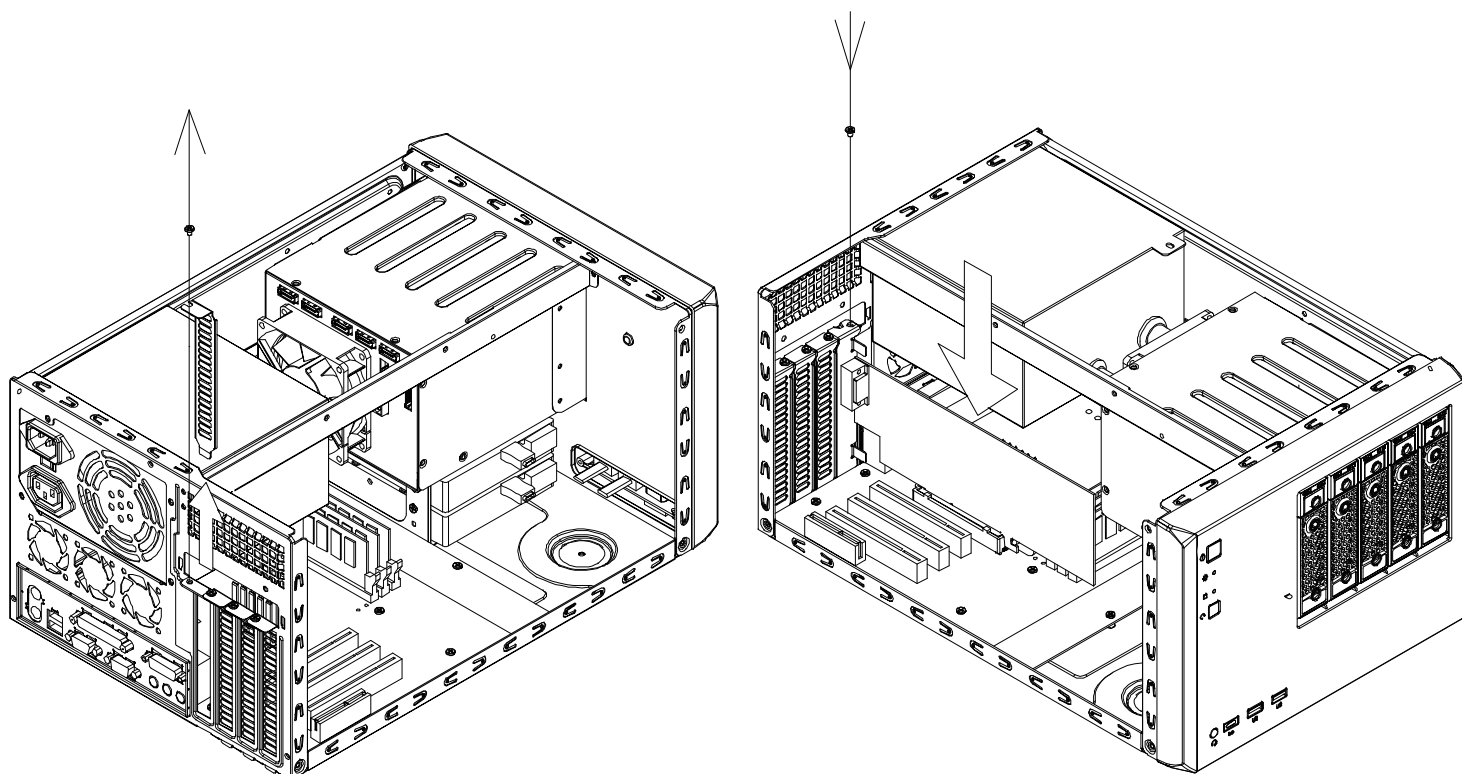
先将电源供应器插上所有电源线后，放入机箱内，并锁上固定螺丝。

日本語

PSU関連のケーブルを接続してから、ケース内に戻してネジ止めします。

한국어

PSU에 관계된 모든 케이블들을 연결하고, 케이스에 다시 장착한 후 스크류로 고정합니다.



ENGLISH

Install graphics card / expansion card

- A. Remove PCI slot cover
- B. Install graphics card / expansion card
- C. Connect power connectors to graphics card / expansion card

DEUTSCH

Grafik- / Erweiterungskarte installieren

- A. Abdeckung von PCI-Steckplatz entfernen
- B. Grafik- / Erweiterungskarte installieren
- C. Stromanschlüsse an Grafikkarte / Erweiterungskarte anschließen

FRANÇAIS

Installez la carte graphique / carte d'extension

- A. Retirez le cache de l'emplacement PCI
- B. Installez la carte graphique / carte d'extension
- C. Branchez les connecteurs d'alimentation sur la carte graphique / carte d'extension

ESPAÑOL

Instale la tarjeta gráfica / tarjeta de expansión

- A. Retire la cubierta del zócalo PCI
- B. Instale tarjeta gráfica / tarjeta de expansión
- C. Enchufe los conectores de corriente a las tarjetas gráficas / tarjetas de expansión

Installation Guide

ITALIANO

Installare la scheda video/scheda di espansione

- Rimuovere il coperchio dello slot PCI
- Installare la scheda video/scheda di espansione
- Collegare i connettori di alimentazione alla scheda video/scheda di espansione

ไทย

ติดตั้งการ์ดจอ / การ์ดเอ็กซ์แพนชัน

- ถอดฝาครอบสล็อต PCI
- ติดตั้งกราฟฟיקการ์ด / การ์ดเอ็กซ์แพนชัน
- ต่อขั้วต่อสายไฟเข้ากับการ์ดกราฟฟิก / การ์ดเอ็กซ์แพนชัน

РУССКИЙ

Установите видеокарту / карту расширения

- Снимите крышку слота PCI
- Установите видеокарту / карту расширения
- Подключите разъёмы питания к видеокарте / карте расширения

繁體中文

安裝顯示卡/擴充卡

- 拆下PCI卡條
- 插入顯示卡/擴充卡
- 插入需要的電源線材

簡體中文

安装显示卡/扩充卡

- 拆下PCI卡条
- 插入显示卡/扩充卡
- 插入需要的电源线材

日本語

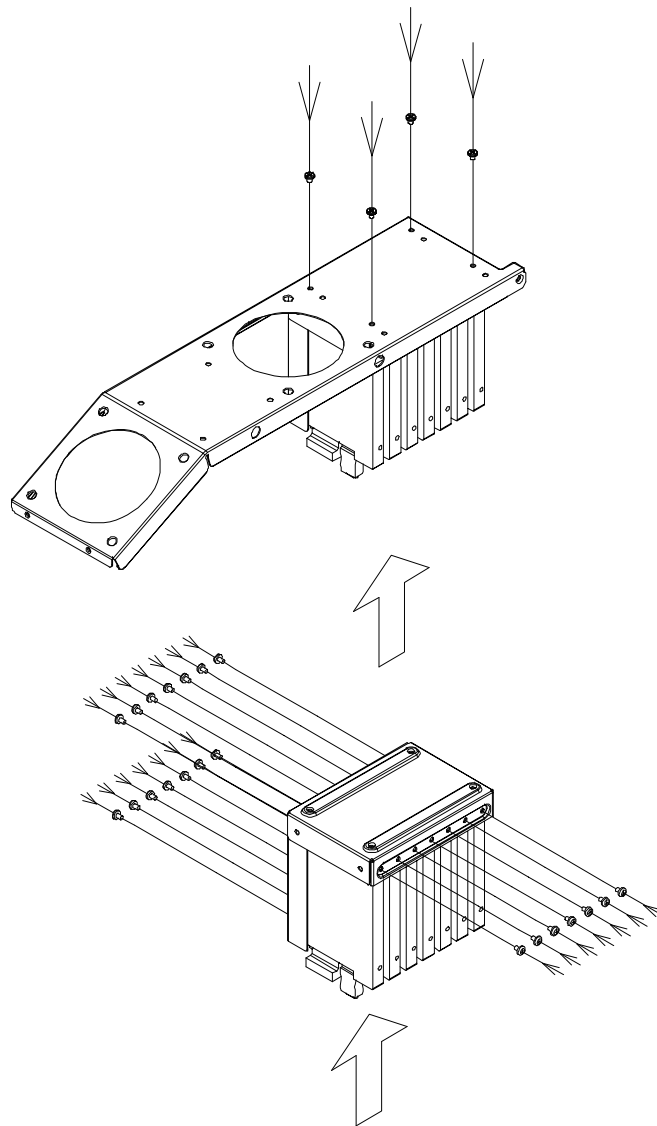
グラフィックスカード/拡張カードのインストール

- PCIスロットカバーを外します。
- グラフィックスカード/拡張カードをインストールします。
- 電源コネクタをグラフィックスカード/拡張カードに接続します。

한국어

그래픽 카드 / 확장 카드를 장착합니다.

- PCI 슬롯 커버를 제거합니다.
- 그래픽 카드 / 확장 카드를 장착합니다.
- 그래픽 카드 / 확장 카드에 전원 커넥터를 연결합니다.



ENGLISH

After installing hard drives into the 2.5" hard drive bracket, install onto the fan bracket then secure with screws.

DEUTSCH

Bringen Sie nach Installation der Festplatten in der 2,5-Zoll-Festplattenhalterung diese an der Lüfterhalterung an und sichern Sie sie mit Schrauben.

FRANÇAIS

Après avoir installé les disques durs dans la cage de disque dur de 2,5", installez-la sur le support de ventilateur et fixez-la avec les vis.

ESPAÑOL

Tras instalar los discos duros en el bracket para discos duros de 2,5", instálelo en el bracket para ventilador y luego fije con tornillos.

ITALIANO

Dopo aver installato i dischi rigidi nell'apposita staffa da 2,5", installarli sulla staffa della ventola, quindi fissarli con viti

ไทย

หลังจากติดตั้งฮาร์ดไดรฟ์ลงในโครงยึดฮาร์ดไดรฟ์ขนาด 2.5 นิ้ว แล้วให้นำไปติดตั้ง ลงบนโครงยึดพัดลมแล้วขันให้แน่นด้วยสกรู

РУССКИЙ

После установки жёстких дисков в 2,5" кронштейн для жёстких дисков установите их на кронштейн вентилятора, а затем закрепите винтами.

繁體中文

將硬碟鎖上2.5吋硬碟架後，放回風扇架，並鎖回固定螺絲。

簡體中文

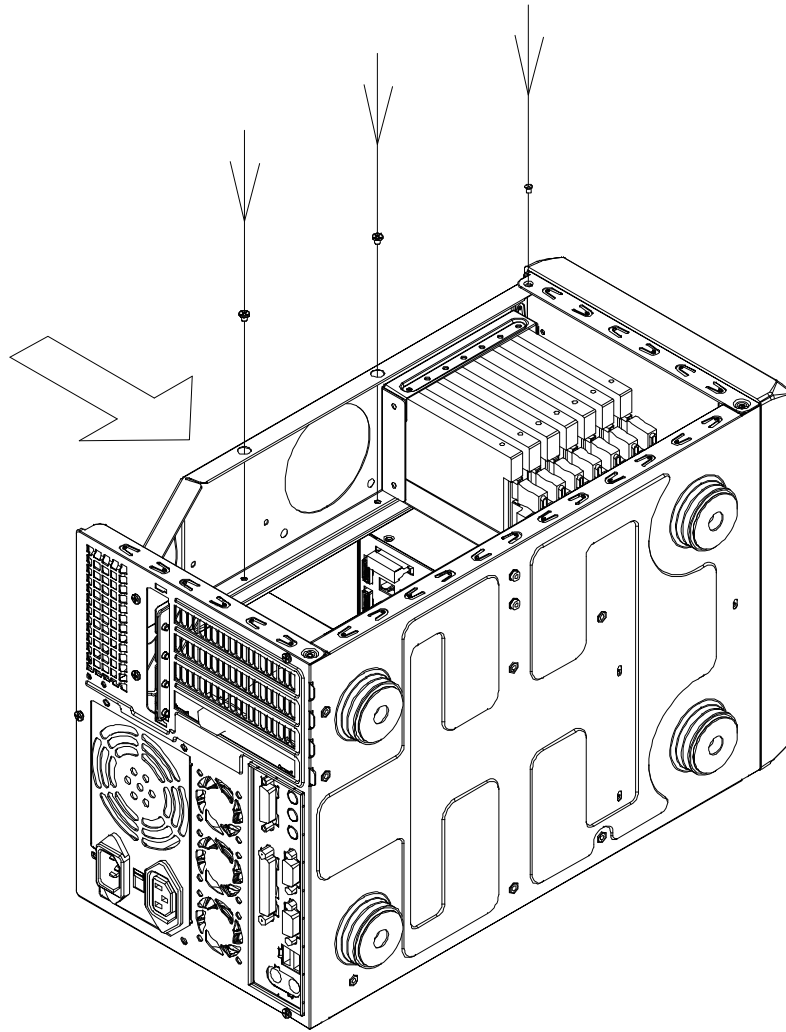
将硬碟锁上2.5吋硬碟架后，放回风扇架，并锁回固定螺丝。

日本語

ハードドライブを2.5"ハードドライブブラケットに装着してから、ファンブラケットに取り付けてネジ止めます。

한국어

2.5" 하드 드라이브 브라켓에 하드 드라이브를 장착한 후, 팬 브라켓에 장착하고 스크류로 고정합니다.



ENGLISH

Reinstall the fan bracket into chassis and secure with screw. (One or two optional 80mm fans can be installed onto the fan bracket.)

DEUTSCH

Bringen Sie die Lüfterhalterung wieder im Gehäuse an und sichern Sie sie mit Schrauben. (Ein oder zwei optionale 80-mm-Lüfter können an der Lüfterhalterung installiert werden.)

FRANÇAIS

Réinstallez le support de ventilateur dans le châssis et fixez-le avec une vis (il est possible d'installer un ou deux ventilateurs de 80 mm en option sur le support de ventilateur).

ESPAÑOL

Reinstale el bracket para ventilador en el chasis y fíjelo con tornillos. (Se pueden instalar uno o dos ventiladores opcionales de 80mm en el bracket para ventilador).

ITALIANO

Reinstallare la staffa della ventola nello chassis e fissarla con la vite (sulla staffa della ventola possono essere installate una o due ventole opzionali da 80 mm).

ไทย

ติดตั้งโครงยึดพัดลมกลับเข้าไปในเคสและยึดด้วยสกรู (สามารถติดตั้งพัดลม 80 มม. เพิ่มหนึ่งหรือสองตัวเข้าไปที่โครงยึดพัดลมได้)

РУССКИЙ

Установите кронштейн вентилятора в корпус и закрепите винтом. (На кронштейн вентилятора можно установить один или два дополнительных 80 мм вентилятора.)

繁體中文

請將風扇架裝回機箱並以螺絲鎖固 (可選配一個或兩個80mm的風扇)。

簡體中文

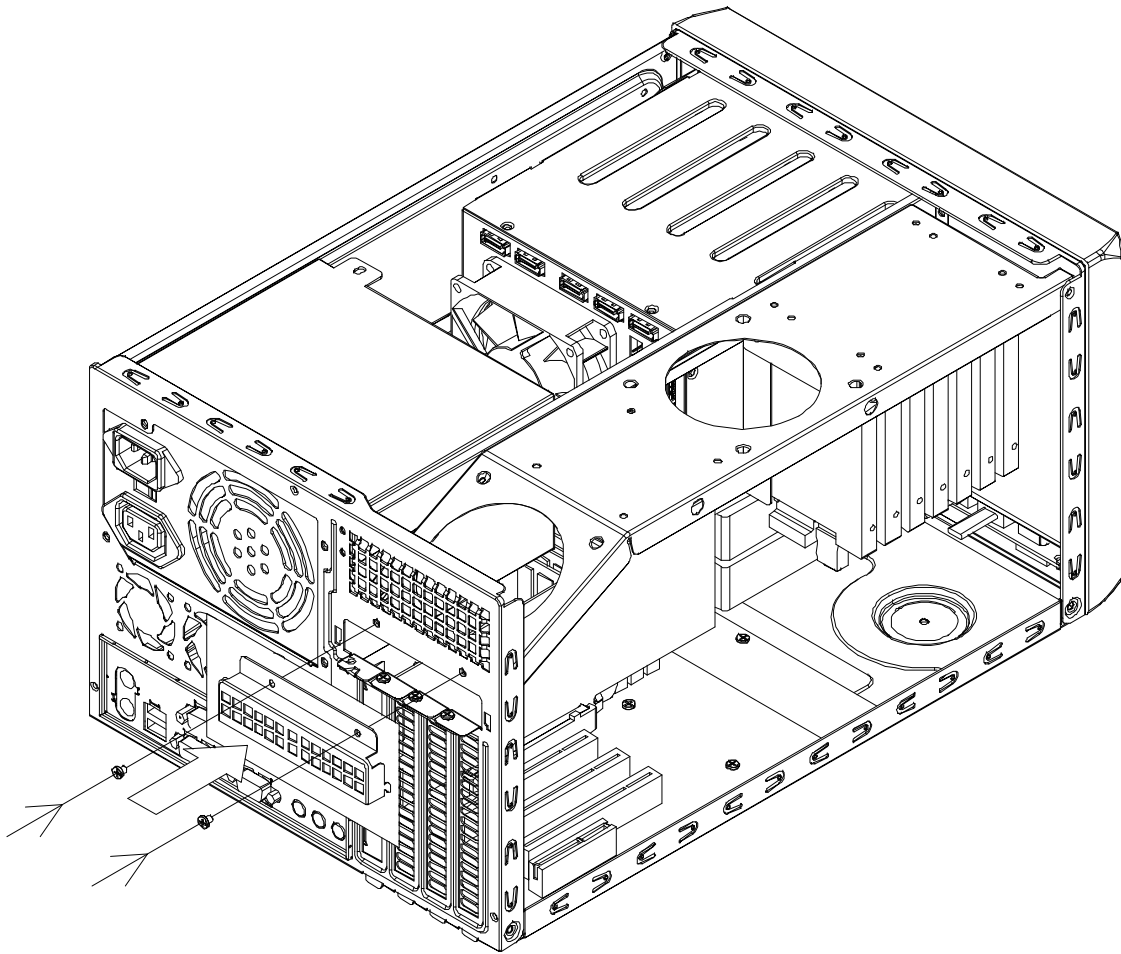
请将风扇架装回机箱并以螺丝锁固 (可选配一个或两个80mm的风扇)。

日本語

ファンブラケットをケースに戻してからネジ止めます。(オプション装備の80mmファン1~2台がファンブラケットに装着可能です。)

한국어

케이스에 팬 브라켓을 다시 장착한 후 스크류로 고정합니다. (하나 또는 두 개의 80mm 옵션 팬을 팬 브라켓에 장착할 수 있습니다)



ENGLISH

Reinstall the expansion card slot cover and secure with screws.

DEUTSCH

Bringen Sie die Abdeckung des Erweiterungskartensteckplatzes wieder an und befestigen Sie sie mit Schrauben.

FRANÇAIS

Réinstallez le cache de l'emplacement de la carte d'extension et fixez-le avec des vis.

ESPAÑOL

Reinstale la cubierta del zócalo para la tarjeta de expansión y fije con tornillos.

ITALIANO

Reinstallare il coperchio dell'alloggio della scheda di espansione e fissarlo con le viti.

ไทย

ติดตั้งฝาครอบช่องเสียบการ์ดเอ็กซ์เพนชันกลับเข้าที่และยึดด้วยสกรู

РУССКИЙ

Установите на место крышку слота карты расширения и закрепите ее винтами.

繁體中文

請裝回擴充卡槽檔板並以螺絲鎖固。

簡體中文

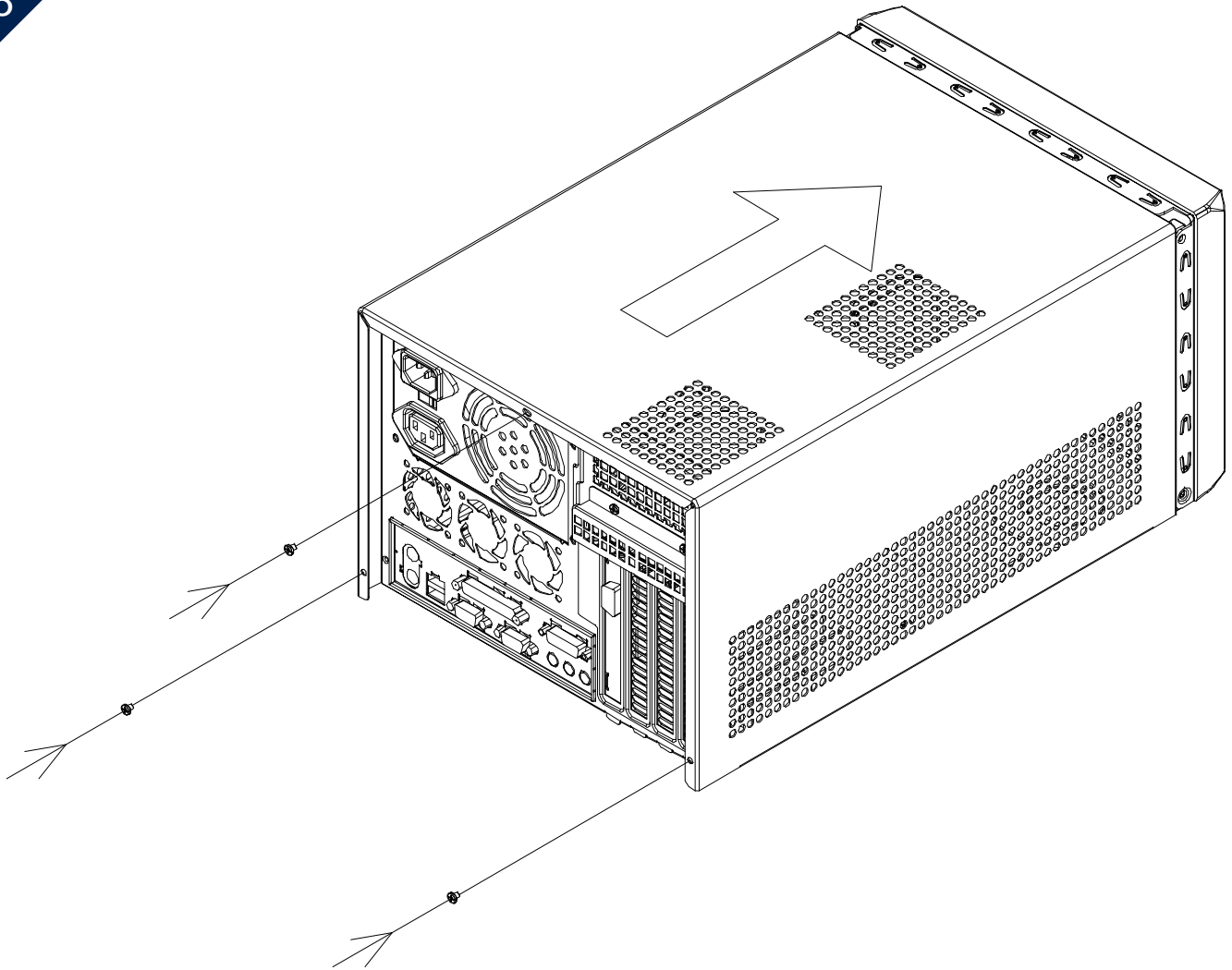
请装回扩充卡槽挡板并以螺丝锁固。

日本語

拡張カードスロットのカバーを戻してネジ止めします。

한국어

확장 카드 슬롯 커버를 다시 장착하고 스크류로 고정합니다.



ENGLISH

After all cables and wirings are connected, reinstall the top cover and secure it.

DEUTSCH

Nachdem alle Kabel und Drähte angeschlossen wurden, bringen Sie die obere Abdeckung wieder an und befestigen sie.

FRANÇAIS

Une fois tous les câbles et fils connectés, remplacez le couvercle supérieur et fixez-le.

ESPAÑOL

Tras conectar todo el cableado, reinstale la cubierta superior y fíjela.

ITALIANO

Dopo avere collegato tutti i cavi ed i cablaggi, reinstallare il coperchio superiore e fissarlo.

ไทย

หลังจากเชื่อมต่อสายเคเบิลและสายไฟทั้งหมดแล้ว ให้ติดตั้งฝาครอบด้านบน กลับเข้าที่และยึดให้แน่น

РУССКИЙ

После подключения всех кабелей и проводов установите на место верхнюю крышку и закрепите её.

繁體中文

請確認所有必需的線材與線路都已連接後，將上蓋裝回機箱並以螺絲鎖固。

簡體中文

请确认所有必需的线材与线路都已连接后，将上盖装回机箱并以螺丝锁固。

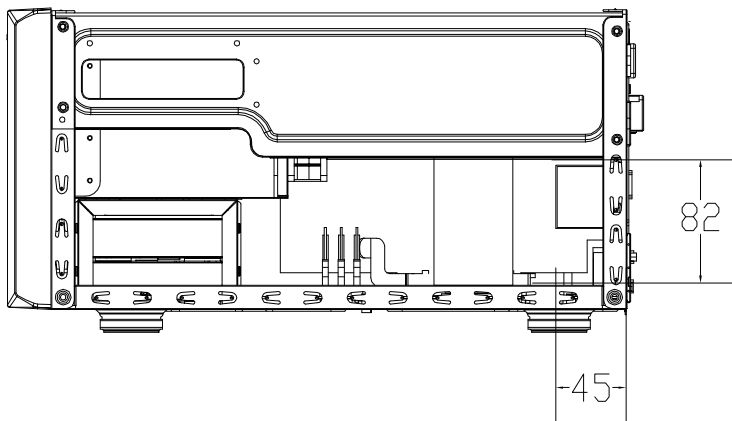
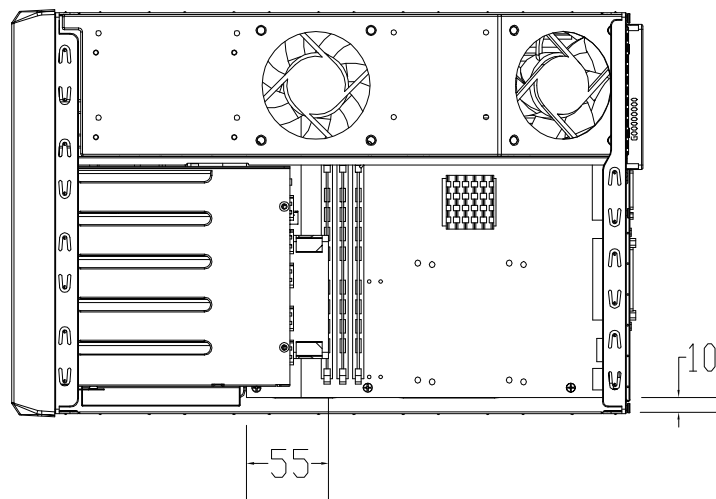
日本語

ケーブル、配線を全て接続してから、上部カバーを戻して固定します。

한국어

모든 케이블들과 선들을 연결한 후, 상단 커버를 다시 장착하고 고정합니다.

COMPONENT RESTRICTIONS



ENGLISH

CPU cooler height limit is 82mm

Cooler is allowed to protrude the top edge of the motherboard by 10mm

Cooler should be at least 55mm away from the front of the motherboard

The 40mm fan (optional) at the rear of CS351 is considered the rear of the motherboard, if an additional fan is to be installed at the rear, please deduct the thickness of the fan from the rear of the motherboard clearance. If no fan is to be installed, then the rear edge should be flush with the rear edge of the motherboard.

DEUTSCH

Maximale CPU-Kühlerhöhe beträgt 82 mm

Der Kühler darf um 10 mm an der oberen Kante des Motherboards hervorstecken.

Der Kühler sollte mindestens 55 mm von der Vorderseite des Motherboards entfernt sein.

Der 40-mm-Lüfter (optional) an der Rückseite des CS351 gilt als Rückseite des Motherboards. Wenn ein zusätzlicher Lüfter an der Rückseite installiert werden soll, ziehen Sie die Dicke des Lüfters von der Rückseite des Motherboard ab. Falls kein Lüfter installiert werden soll, sollte die hintere Kante bündig an der hinteren Kante des Motherboards ausgerichtet sein.

FRANÇAIS

La limite de hauteur du refroidisseur du CPU est de 82mm

Le refroidisseur peut dépasser du bord supérieur de la carte mère de 10mm

Le refroidisseur doit se trouver à au moins 55 mm de l'avant de la carte mère

Le ventilateur de 40 mm (optionnel) à l'arrière du CS351 est considéré comme étant à l'arrière de la carte mère. Si un ventilateur supplémentaire doit être installé à l'arrière, il faut déduire l'épaisseur du ventilateur du dégagement de l'arrière de la carte mère.

Si aucun ventilateur ne doit être installé, le bord arrière doit être au même niveau que le bord arrière de la carte mère.

ESPAÑOL

El límite de altura del disipador de la CPU es de 82mm

El disipador puede sobrepasar el borde superior de la placa base por 10mm

El disipador debería estar al menos a 55mm de la parte frontal de la placa base

El ventilador de 40mm (opcional) en la parte posterior del CS351 se considera la parte trasera de la placa base, si se debe instalar un ventilador adicional en la parte posterior, por favor reste el grosor del ventilador de la parte posterior del espacio disponible para la placa base. Si no se instala un ventilador, entonces el borde posterior debería estar alineado con el borde trasero de la placa base.

COMPONENT RESTRICTIONS

ITALIANO

Il limite di altezza del dissipatore di calore per CPU è 82 mm

Il dissipatore di calore può sporgere dal bordo superiore della scheda madre di 10 mm

Il dissipatore di calore deve essere ad almeno 55 mm di distanza dalla parte anteriore della scheda madre

La ventola da 40 mm (opzionale) nella parte posteriore di CS351 è considerata la parte posteriore della scheda madre. Se è necessario installare una ventola aggiuntiva nella parte posteriore, sottrarre lo spessore della ventola dalla parte posteriore dello spazio libero della scheda madre. Se non deve essere installata alcuna ventola, il bordo posteriore deve essere a filo con il bordo posteriore della scheda madre.

ไทย

ความสูงจำกัดของตัวระบายความร้อน CPU คือ 82 มม.

ตัวระบายความร้อนสามารถยื่นออกมาจากขอบด้านบนของเมนบอร์ดได้ 10 มม.

ตัวระบายความร้อนควรอยู่ห่างจากด้านหน้าเมนบอร์ดอย่างน้อย 55 มม.

พัดลมขนาด 40 มม. (อุปกรณ์เสริม) ที่ด้านหลังของ CS351 ถือว่าเป็นด้านหลัง ของเมนบอร์ด หากต้องการติดตั้งพัดลมเพิ่มเติมที่ด้านหลัง โปรดหักความหนา ของพัดลมออกโดยดูจากระยะห่างด้านหลังของเมนบอร์ด หากไม่มีการติดตั้ง พัดลม ขอบด้านหลังควรชิดกับขอบด้านหลังของเมนบอร์ด

РУССКИЙ

Ограничение высоты кулера процессора составляет 82 мм

Кулер может выступать за верхний край материнской платы на 10 мм

Кулер должен располагаться на расстоянии не менее 55 мм от передней части материнской платы.

Вентилятор 40 мм (опционально) на задней панели CS351 считается задней частью материнской платы, если необходимо установить дополнительный вентилятор на задней панели, вычтите толщину вентилятора из зазора на задней панели материнской платы. Если вентилятор не планируется устанавливать, то задний край должен быть вровень с задним краем материнской платы.

繁體中文

高度限制：Cooler限高是82mm。

上邊界：Cooler外緣允許超出主機板上邊界10mm。

前邊界：Cooler距離主機板前端至少要55mm。

後邊界：CS351後方的4公分風扇(選購)，為CPU Cooler的後邊界，若額外加裝風扇時，則後邊界距離主機板後端要扣掉風扇厚度。如果無加裝風扇，則後邊界與主機板後邊緣切齊。

簡體中文

高度限制：Cooler限高是82mm。

上边界：Cooler外缘允许超出主机板上边界10mm。

前边界：Cooler距离主机板前端至少要55mm。

后边界：CS351后方的4公分风扇(选购)，为CPU Cooler的后边界，若额外加装风扇时，则后边界距离主机板后端要扣掉风扇厚度。如果无加装风扇，则后边界与主机板后边缘切齐。

日本語

CPUクーラー高さ限度は82mmです。

クーラーは、マザーボードの上端から10mmまではみ出せます。

クーラーはマザーボードの前部から最低55mm離れている必要があります。

CS351の後部に40mmファン(オプション)を考慮する際は、マザーボード後部の許容空間からファン厚さを差し引きます。ファンを装着しない場合、後部エッジはマザーボード後部に合わせます。

한국어

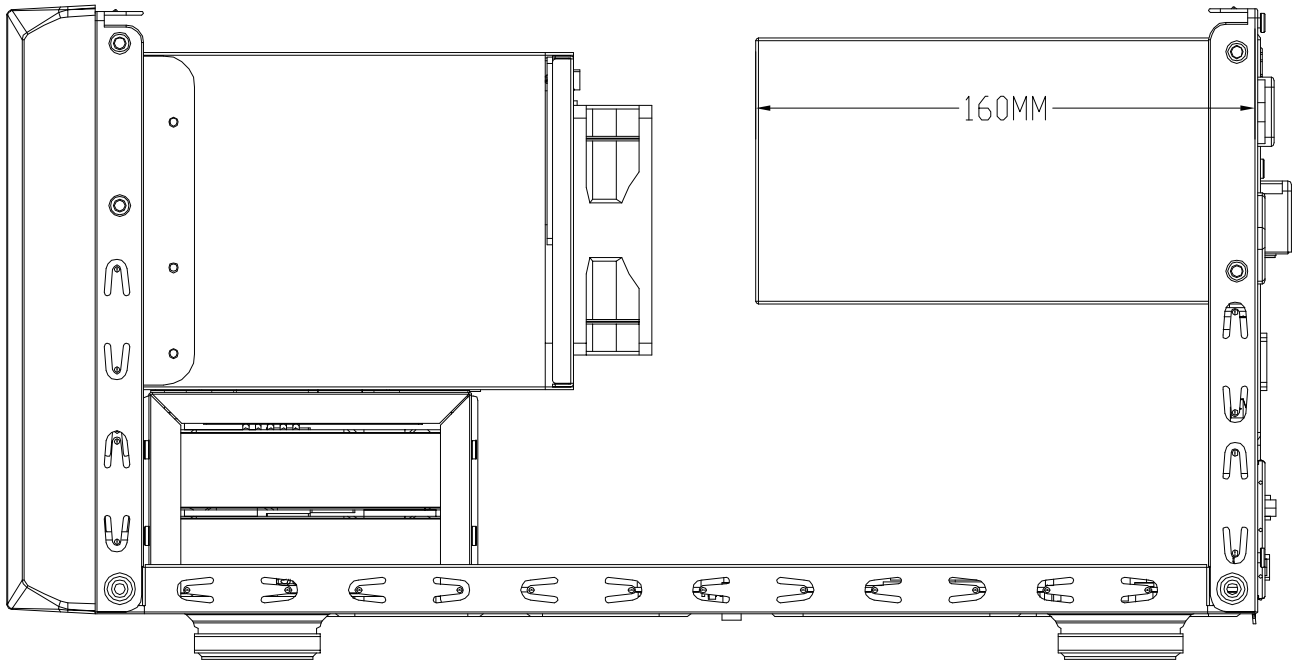
CPU 쿨러 높이 제약은 82mm입니다.

쿨러는 마더보드의 상단 모서리로부터 10mm 돌출될 수 있습니다.

쿨러는 마더보드의 전면으로부터 적어도 55mm 간격을 두어야 합니다.

CS351 후면의 40mm 팬 (옵션)은 마더보드의 후면으로 간주되며, 팬을 추가로 후면에 장착할 경우 마더보드 간격의 후면에서부터 팬의 두께를 감하여 주십시오. 팬을 추가로 장착하지 않을 경우, 후면 모서리는 마더보드의 후면 모서리와 동일한 높이가 되어야 합니다.

COMPONENT RESTRICTIONS



ENGLISH

Maximum depth of PSU is 160mm (recommend 150mm)
(It is recommended to purchase SilverStone's fully modular power supply and PP06 short modular cable specially designed for small form factor chassis'.)

DEUTSCH

Maximale Tiefe des Netzteils beträgt 160 mm (150 mm empfohlen)
Empfohlen werden SilverStones vollständig modulares Netzteil und kurze modulare PP06-Kabel speziell für SFF-Gehäuse.

FRANÇAIS

La profondeur maximale du bloc d'alimentation est de 160 mm (150 mm recommandé)
Il est recommandé d'acheter le bloc d'alimentation entièrement modulaire de SilverStone ainsi que les câbles modulaires courts PP06 spécialement conçus pour les boîtiers à petit facteur de forme.

ESPAÑOL

La profundidad máxima de la FA es de 160mm (se recomiendan 150mm)
Se recomienda comprar la FA totalmente modular de SilverStone y los cables modulares cortos PP06, diseñados especialmente para carcasas con factor de forma pequeño.

ITALIANO

La massima profondità della PSU è di 160 mm (si consigliano 150 mm)
Si consiglia di acquistare l'alimentatore completamente modulare di SilverStone e i cavi modulari corti PP06 appositamente progettati per case con fattore di forma ridotto.

ไทย

ความลึกสูงสุดของ PSU คือ 160 มม. (แนะนำ 150 มม.)
ขอแนะนำให้ซื้อสายไฟโมดูลาร์ PSU และ โมดูลาร์แบบสั้น PP06 ของ SilverStone ที่ออกแบบมาเป็นพิเศษสำหรับเคสขนาดเล็ก

РУССКИЙ

Максимальная глубина блока питания составляет 160 мм (рекомендуется 150 мм).
Рекомендуется приобрести полностью модульный БП SilverStone и короткие модульные кабели PP06, специально разработанные для корпусов малого форм-фактора.

繁體中文

電源最大長度 160mm (建議150mm以內)
建議您選購SilverStone的模組化電源與專為小型機殼設計的PP06短線模組線材。

簡体中文

电源最大长度 160mm (建议150mm以內)
建议您选购SilverStone的模组化电源与专为小型机壳设计的PP06短线模组线材。

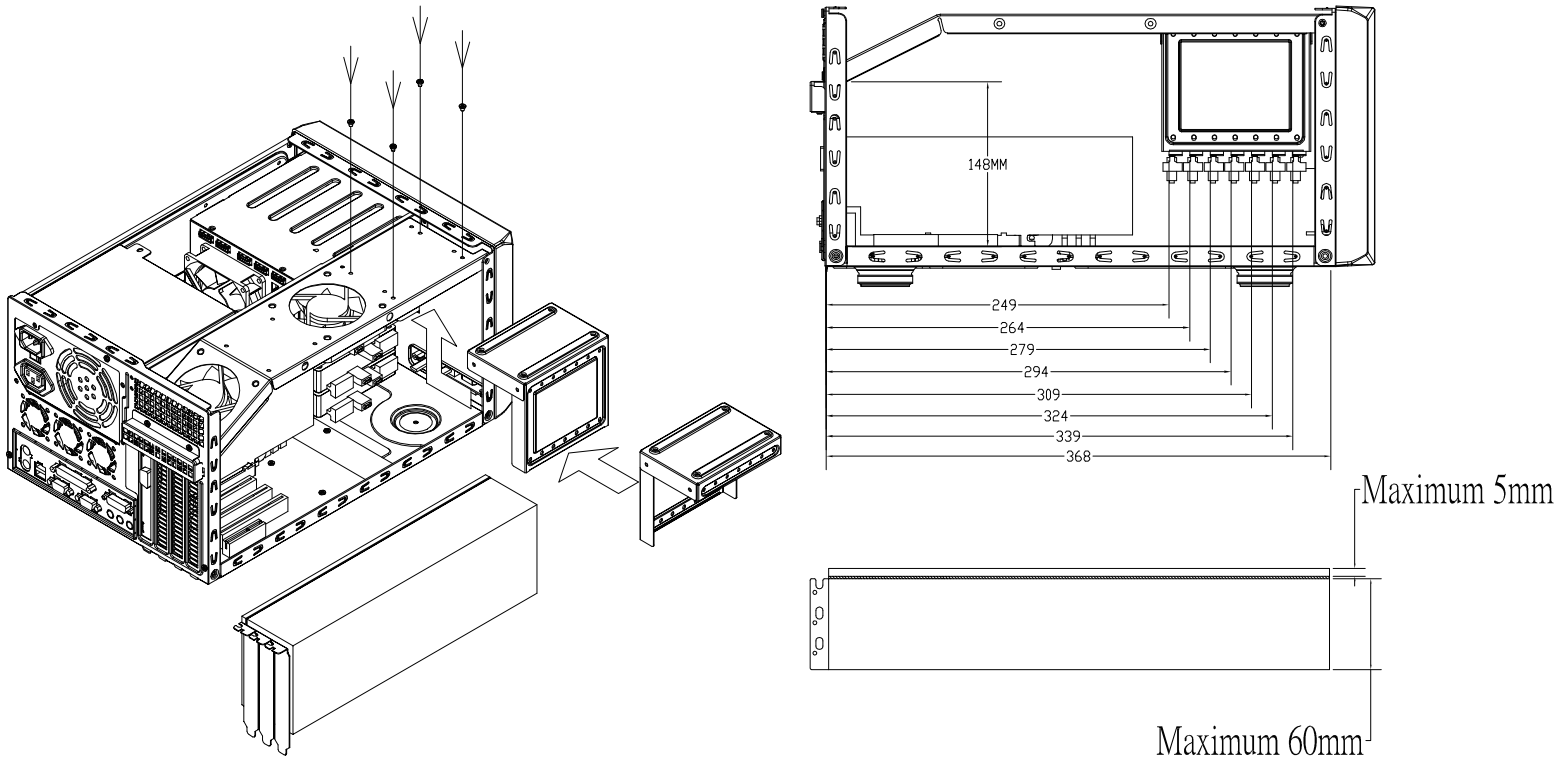
日本語

PSUの最大奥行きは160mm (150mmを推奨)
スモールフォームファクタ用に特別設計されたSilverStone製フルモジュラーPSUおよびPP06ショートモジュラーケーブルの使用が推奨されます。

한국어

PSU의 최대 깊이는 160mm 입니다(150mm를 권장합니다)
실버스톤의 풀 모듈러 PSU와 스몰 폼팩터 케이스들을 위해 특별히 설계된 단축 모듈러 케이블인 PP06을 구입하시길 추천합니다.

COMPONENT RESTRICTIONS



ENGLISH

1. If the graphics card is installed in the first and second PCIe slots on the motherboard, the 2.5" hard disk tray needs to be adjusted accordingly.
2. The length of the graphics card correlates to the number of 2.5" drives under the fan tray, the following table shows the 2.5" drives and the length limitation for the graphics card. Height limitation is 148mm.
3. Width limitation: In terms of PCB thickness, the rear of the graphics card is limited to 5mm at most, and the front 60mm.
4. When the graphics card is installed in the first and second slots on the motherboard, the thickness of the front component is up to 60mm. If it is installed in the third and fourth slots, the thickness should be reduced accordingly.

Number of 2.5" drives	Graphics card length
No 2.5" drive installed	368mm
First 2.5" drive installed	339mm
Second 2.5" drives installed	324mm
Third 2.5" drives installed	309mm
Fourth 2.5" drives installed	294mm
Fifth 2.5" drives installed	279mm
Sixth 2.5" drives installed	264mm
Seventh 2.5" drives installed	249mm

COMPONENT RESTRICTIONS

DEUTSCH

1. Falls die Grafikkarte im ersten und zweiten PCIe-Steckplatz am Motherboard installiert wird, muss der 2,5-Zoll-Festplatteneinsatz entsprechend angepasst werden.
2. Die Länge der Grafikkarte steht mit der Anzahl 2,5-Zoll-Laufwerke unter dem Lüftereinsatz im Zusammenhang. Folgende Tabelle zeigt die 2,5-Zoll-Laufwerke und die maximale Länge der Grafikkarte. Die maximale Höhe beträgt 148 mm.
3. Breitenbeschränkung: In Bezug auf die PCB-Dicke ist die Rückseite der Grafikkarte auf 5 mm und die Vorderseite auf 60 mm beschränkt.
4. Wenn die Grafikkarte im ersten und zweiten Steckplatz am Motherboard installiert ist, beträgt die Dicke der vorderen Komponente maximal 60 mm. Wenn sie im dritten und vierten Steckplatz installiert ist, sollte die Dicke entsprechend reduziert werden.

Anzahl 2,5-Zoll-Laufwerke	Grafikkartenlänge
Kein 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	368mm
Erstes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	339mm
Zweites 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	324mm
Drittes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	309mm
Viertes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	294mm
Fünftes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	279mm
Sechstes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	264mm
Siebtes 2,5-Zoll-Laufwerk installiert	249mm

FRANÇAIS

1. Si la carte graphique est installée dans le premier et le deuxième emplacement PCIe de la carte mère, le plateau pour disque dur 2,5" doit être ajusté en conséquence.
2. La longueur de la carte graphique est en corrélation avec le nombre de disques 2,5" sous le plateau de ventilation. Le tableau suivant indique les disques 2,5" et la limitation de longueur pour la carte graphique. La limite en hauteur est de 148 mm.
3. Limitation en largeur: en termes d'épaisseur de la carte à circuit imprimé, l'arrière de la carte graphique est limité à 5 mm au maximum, et l'avant à 60 mm.
4. Lorsque la carte graphique est installée dans le premier et le deuxième emplacement de la carte mère, l'épaisseur du composant à l'avant peut atteindre 60 mm. Si elle est installée dans le troisième et le quatrième emplacement, l'épaisseur doit être réduite en conséquence.

Nombre de disques 2,5 »	Longueur de la carte graphique
Nbr de disques 2,5" installés	368mm
Premier disque 2,5" installé	339mm
Deuxième disque 2,5" installé	324mm
Troisième disque 2,5" installé	309mm
Quatrième disque 2,5" installé	294mm
Cinquième disque 2,5" installé	279mm
Sixième disque 2,5" installé	264mm
Septième disque 2,5" installé	249mm

COMPONENT RESTRICTIONS

ESPAÑOL

1. Si la tarjeta gráfica está instalada en el primer o segundo zócalo PCIe de la placa base, la bandeja para discos duros de 2,5" deberá ser ajustada.
2. La longitud de las tarjetas gráficas se corresponde con el número de dispositivos de 2,5" bajo la bandeja del ventilador, la tabla siguiente muestra los dispositivos de 2,5" y la limitación de longitud para las tarjetas gráficas. La limitación de altura es de 148mm.
3. Limitación de anchura: en términos de grosor PCB, la parte posterior de las tarjetas gráficas está limitada como mucho a 5mm y la parte frontal a 60mm.
4. Cuando las tarjetas gráficas están instaladas en el primer o segundo zócalo de la placa base, el grosor de los componentes frontales es de hasta 60mm. Si se instala en los zócalos tercero y cuarto, el grosor debería reducirse de forma proporcional.

Número de dispositivos de 2,5"	Longitud de las tarjetas gráficas
Ningún dispositivo de 2,5" instalado	368mm
Primer dispositivo de 2,5" instalado	339mm
Segundo dispositivo de 2,5" instalado	324mm
Tercer dispositivo de 2,5" instalado	309mm
Cuarto dispositivo de 2,5" instalado	294mm
Quinto dispositivo de 2,5" instalado	279mm
Sexto dispositivo de 2,5" instalado	264mm
Séptimo dispositivo de 2,5" instalado	249mm

ITALIANO

1. Se la scheda grafica è installata nel primo e nel secondo slot PCIe della scheda madre, il cassetto del disco rigido da 2,5" deve essere regolato di conseguenza.
2. La lunghezza della scheda video è correlata al numero di unità da 2,5" sotto il vano ventola. La tabella seguente mostra le unità da 2,5" e il limite di lunghezza per la scheda video. Il limite di altezza è di 148 mm.
3. Limitazione della larghezza: in termini di spessore PCB, la parte posteriore della scheda grafica è limitata al massimo a 5 mm e la parte anteriore a 60 mm.
4. Quando la scheda video è installata nel primo e nel secondo slot della scheda madre, lo spessore del componente anteriore è fino a 60 mm. Se è installato nel terzo e quarto slot, lo spessore deve essere ridotto di conseguenza.

Numero di unità da 2,5"	Lunghezza scheda video
Nessuna unità da 2,5" installata	368mm
Prima unità da 2,5" installata	339mm
Seconda unità da 2,5" installata	324mm
Terza unità da 2,5" installata	309mm
Quarta unità da 2,5" installata	294mm
Quinta unità da 2,5" installata	279mm
Sesta unità da 2,5" installata	264mm
Settima unità da 2,5" installata	249mm

COMPONENT RESTRICTIONS

ไทย

1. หากติดตั้งการ์ดจอในสล็อต PCIe ที่หนึ่งและที่สองบนเมนบอร์ด จะต้องปรับ ถาดฮาร์ดดิสก์ 2.5 นิ้วให้สอดคล้องกัน
2. ความยาวของการ์ดจอสัมพันธ์กับจำนวนไดรฟ์ 2.5 นิ้วได้แก่ดัดพดลม ตารางต่อไปนีแสดงรายการไดรฟ์ขนาด 2.5 นิ้ว และความยาวที่จำกัดของการ์ดจอ ความสูงที่จำกัดไว้คือ 148 มม.
3. ความกว้างที่จำกัด: ในแง่ของความหนาของ PCB ด้านหลังของการ์ดจอจำกัดไว้ สูงสุดที่ 5 มม. และด้านหน้า 60 มม.
4. เมื่อติดตั้งการ์ดจอในสล็อตช่องแรกและช่องที่สองบนเมนบอร์ด ความหนาของ ส่วนประกอบด้านหน้าจะมากถึง 60 มม. หากติดตั้งในสล็อตช่องที่สามและสี่ ควรลดความหนาลงตามลำดับ

จำนวนไดรฟ์ 2.5 นิ้ว	ความยาวของการ์ดจอ
ไม่ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้ว	368 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่หนึ่ง	339 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่สอง	324 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่สาม	309 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่สี่	294 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่ห้า	279 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่หก	264 มม.
ติดตั้งไดรฟ์ 2.5 นิ้วตัวที่เจ็ด	249 มม.

РУССКИЙ

1. Если видеокарта установлена в первый и второй слоты PCIe на материнской плате, лоток для 2,5" жёсткого диска необходимо отрегулировать соответствующим образом.
2. Длина видеокарты соотносится с количеством 2,5" дисков под лотком вентилятора, в следующей таблице указаны 2,5" диски и ограничение длины видеокарты. Ограничение по высоте составляет 148 мм.
3. Ограничение по ширине: что касается толщины печатной платы, то задняя часть видеокарты не может превышать 5 мм, а передняя - 60 мм.
4. Когда видеокарта установлена в первый и второй слоты на материнской плате, толщина переднего компонента составляет до 60 мм. Если она установлена в третьем и четвертом слотах, толщина должна быть соответственно уменьшена.

Количество 2,5" дисков	Длина видеокарты
Диск 2,5" не установлен	368 мм
Установлен первый 2,5" диск	339 мм
Установлен второй 2,5" диск	324 мм
Установлен третий 2,5" диск	309 мм
Установлен четвёртый 2,5" диск	294 мм
Установлен пятый 2,5" диск	279 мм
Установлен шестой 2,5" диск	264 мм
Установлен седьмой 2,5" диск	249 мм

COMPONENT RESTRICTIONS

繁體中文

- 1. 若顯示卡安裝於主板上第一與第二槽位, 則2.5吋硬碟架需對應調整安裝方向。
- 2. CS351顯示卡長度與風扇架下方的2.5吋 硬碟數量有關,下表是2.5吋 硬碟與顯示卡長度限制。高度最多148 mm。
- 3. 厚度方面限制, 背面元件最多5mm。
- 4. 顯示卡安裝於主板上第一與第二槽位時, 正面元件厚度最多60mm, 若安裝於第三與第四槽位要對應減少厚度。

硬碟數量	顯示卡長度
不安裝 2.5吋 硬碟	368mm
第一顆 2.5吋 硬碟	339mm
第二顆 2.5吋 硬碟	324mm
第三顆 2.5吋 硬碟	309mm
第四顆 2.5吋 硬碟	294mm
第五顆 2.5吋 硬碟	279mm
第六顆 2.5吋 硬碟	264mm
第七顆 2.5吋 硬碟	249mm

簡体中文

- 1. 若显示卡安装于主板上第一与第二槽位, 则2.5吋硬碟架需对应调整安装方向。
- 2. CS351显示卡长度与风扇架下方的2.5吋 硬碟数量有关,下表是2.5吋 硬碟与显示卡长度限制。高度最多148 mm。
- 3. 厚度方面限制, 背面元件最多5mm。
- 4. 显示卡安装于主板上第一与第二槽位时, 正面元件厚度最多60mm, 若安装于第三与第四槽位要对应减少厚度。

硬碟数量	显示卡长度
不安裝 2.5吋 硬盘	368mm
第一顆 2.5吋 硬盘	339mm
第二顆 2.5吋 硬盘	324mm
第三顆 2.5吋 硬盘	309mm
第四顆 2.5吋 硬盘	294mm
第五顆 2.5吋 硬盘	279mm
第六顆 2.5吋 硬盘	264mm
第七顆 2.5吋 硬盘	249mm

COMPONENT RESTRICTIONS

日本語

- グラフィックスカードをマザーボードの第1,2 PCIeスロットに装着した場合、それに合わせて2.5"ハードディスクトレイを調整する必要があります。
- グラフィックスカード長さはファントレイ下部の2.5"ドライブ数に依存します。下表は2.5"ドライブ数およびグラフィックスカード長さ限度の関係を示します。高さ限度は148mmです。
- 幅の限度: PCBの厚さから見て、グラフィックスカード後部は最大5mm、フロントは60mmです。
- グラフィックスカードをマザーボードの第1,2スロットに装着した場合、フロントのコンポーネント厚さは最大60mmとなります。第3, 4スロットに装着の場合は、厚さ限度がそれに伴って減少します。

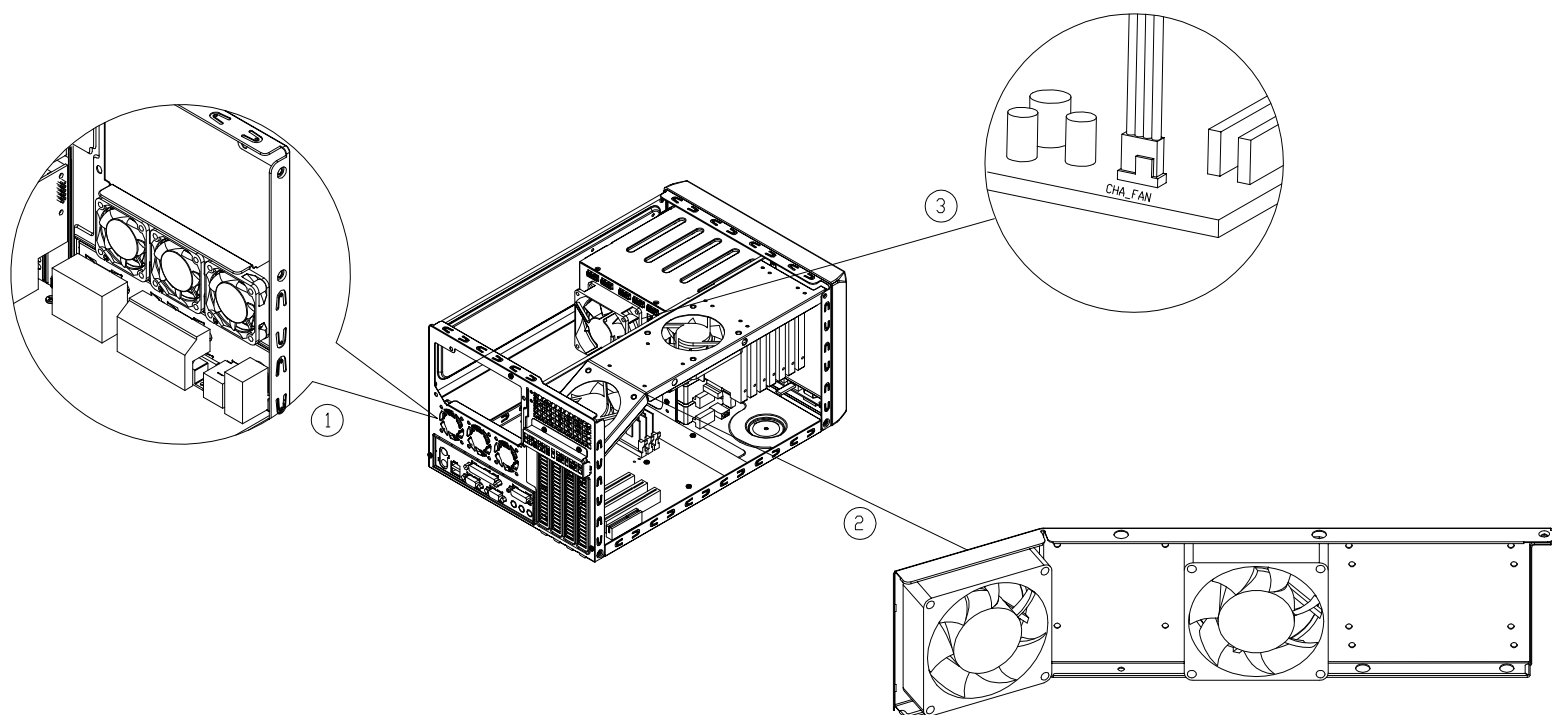
2.5"ドライブ数	グラフィックスカード長さ
2.5"ドライブなし	368mm
1台の2.5"ドライブ装着	339mm
2台の2.5"ドライブ装着	324mm
3台の2.5"ドライブ装着	309mm
4台の2.5"ドライブ装着	294mm
5台の2.5"ドライブ装着	279mm
6台の2.5"ドライブ装着	264mm
7台の2.5"ドライブ装着	249mm

한국어

- 마더보드의 첫번째와 두번째 PCIe 슬롯에 그래픽 카드가 장착된다면, 2.5" 하드 디스크 트레이는 그에 맞게 조정되어야 합니다.
- 그래픽 카드의 길이는 팬 트레이 아래 2.5" 드라이브 수와 관련있으며, 다음의 테이블은 그래픽 카드의 길이 제약과 2.5" 드라이브 설치와 관련된 내용을 보여줍니다. 높이 제약은 148mm입니다.
- 너비 제한 : PCB 두께 측면에서, 그래픽 카드의 후면은 최대 5mm, 전면은 60mm로 제한됩니다.
- 그래픽 카드가 마더보드의 첫번째와 두번째 슬롯에 장착될 때, 전면 컴포넌트의 두께는 최대 60mm입니다. 세번째와 네번째 슬롯에 장착된다면, 두께는 그에 따라 줄어야 합니다.

2.5" 드라이브 갯수	그래픽카드길이
2.5" 드라이브가 장착되지 않음	368mm
첫번째 2.5" 드라이브 장착	339mm
두번째 2.5" 드라이브 장착	324mm
세번째 2.5" 드라이브 장착	309mm
4 번째 2.5" 드라이브 장착	294mm
5 번째 2.5" 드라이브 장착	279mm
6 번째 2.5" 드라이브 장착	264mm
7 번째 2.5" 드라이브 장착	249mm

RECOMMENDED COOLING CONFIGURATION



ENGLISH

1. When using a CPU above TDP 65W, it is recommended to install 3 x 40mm for exhaust to assist in CPU heat dissipation.
2. 2 x 80mm fans can be installed on top of the graphics card to assist in GPU heat dissipation.
3. If your motherboard has a fan speed monitoring function, it is recommended to connect the 80mm PWM fan attached to the hard drive tray module to the fan header on the motherboard, to be able to adjust to the desired speed.

DEUTSCH

1. Bei Verwendung einer CPU über TDP 65 W sollten Sie zur Unterstützung der CPU-Wärmeableitung drei 40-mm-Lüfter für die Abluft installieren.
2. An der Oberseite der Grafikkarte können zwei 80-mm-Lüfter zur Unterstützung der GPU-Wärmeableitung installiert werden.
3. Falls Ihr Motherboard eine Funktion zur Überwachung der Lüftergeschwindigkeit hat, sollten Sie den am Festplatteneinsatz-Modul angebrachten 80-mm-PWM-Lüfter mit der Lüfter-Stiftleiste am Motherboard verbinden, damit Sie die gewünschte Geschwindigkeit anpassen können.

FRANÇAIS

1. En cas d'utilisation d'un processeur supérieur à TDP 65W, il est recommandé d'installer 3 x 40mm pour la ventilation et faciliter ainsi la dissipation de la chaleur du processeur.
2. 2 ventilateurs de 80 mm peuvent être installés sur le dessus de la carte graphique pour aider avec la dissipation de la chaleur du GPU.
3. Si votre carte mère dispose d'une fonction de contrôle de la vitesse des ventilateurs, il est recommandé de connecter le ventilateur PWM de 80 mm fixé au module de plateau du disque dur au connecteur ventilateur sur la carte mère, afin de pouvoir ajuster la vitesse comme souhaitée.

ESPAÑOL

1. Cuando use una CPU con más de 65W TDP, se recomienda instalar 3 x 40mm de salida para ayudar en la disipación del calor de la CPU.
2. Se pueden instalar 2 x ventiladores de 80mm sobre las tarjetas gráficas para ayudar a disipar el calor de la GPU.
3. Si su placa base tiene una función de monitoreo de la velocidad del ventilador, se recomienda conectar el ventilador PWM de 80mm unido al módulo de la bandeja para discos duros al conector de ventilador de la placa base para poder ajustar la velocidad deseada.

RECOMMENDED COOLING CONFIGURATION

ITALIANO

1. Quando si utilizza una CPU con TDP superiore a 65 W, si consiglia di installare 3 x 40 mm per lo scarico per favorire la dissipazione del calore della CPU
2. È possibile installare 2 ventole da 80 mm sulla parte superiore della scheda video per favorire la dissipazione del calore della GPU.
3. Se la scheda madre dispone di una funzione di monitoraggio della velocità della ventola, si consiglia di collegare la ventola PWM da 80 mm collegata al modulo del cassetto del disco rigido sul connettore della ventola sulla scheda madre, per poterla regolare alla velocità desiderata.

ไทย

1. เมื่อใช้ CPU ที่สูงกว่า TDP 65W แนะนำให้ติดตั้งพัดลมขนาด 40 มม. 3 ตัว สำหรับการระบายความร้อนเพื่อช่วยในการระบายความร้อนของ CPU
2. สามารถติดตั้งพัดลมขนาด 80 มม.สองตัวที่ด้านบนของกราฟฟีการ์ดเพื่อช่วย ระบายความร้อนของ GPU
3. หากเมนบอร์ดของคุณมีฟังก์ชันการตรวจสอบความเร็วพัดลม ขอแนะนำให้ เชื่อมต่อพัดลม PWM ขนาด 80 มม. ที่ต่อกับโมดูลถาดฮาร์ดไดรฟ์เข้ากับส่วนหัว ของพัดลมบนเมนบอร์ด เพื่อให้สามารถปรับความเร็วได้ตามต้องการ

РУССКИЙ

1. При использовании процессора с TDP выше 65 Вт рекомендуется установить 3 x 40 мм для отвода тепла от процессора.
2. Сверху видеокарты можно установить 2 x 80 мм вентилятора для отвода тепла.
3. Если на вашей материнской плате есть функция контроля скорости вращения вентилятора, рекомендуется подключить 80 мм PWM-вентилятор, прикрепленный к модулю лотка жесткого диска, к разъёму вентилятора на материнской плате, чтобы иметь возможность настроить желаемую скорость.

繁體中文

1. 使用TDP65W以上的CPU時, 建議安裝3個4公分風扇抽風, 輔助CPU散熱(向外出風)
2. 顯示卡上方可以加裝2顆8公分風扇抽風, 輔助顯示卡散熱(向外出風)
3. 若您的主機板具有監控風扇轉速功能, 建議將硬碟抽取盤模組所附的8公分PWM可調轉速風扇, 改接到主機板上的風扇接頭, 可透過主機板調整所需轉速。

简体中文

1. 使用TDP65W以上的CPU时, 建议安装3个4公分风扇抽风, 辅助CPU散热(向外出风)
2. 显示卡上方可以加装2颗8公分风扇抽风, 辅助显示卡散热(向外出风)
3. 若您的主机板具有监控风扇转速功能, 建议将硬碟抽取盘模组所附的8公分PWM可调转速风扇, 改接到主机板上的风扇接头, 可透过主机板调整所需转速。

日本語

1. TDP 65Wを超えるCPU使用の場合、CPUの放熱を支援する3 x 40mmファンを排気用に設置するようお勧めいたします。
2. GPUの放熱支援には2 x 80mmファンが設置できます。
3. マザーボードがファン回転数モニタリング機能を備えている場合、ハードディスクドライブトレイモジュールに装着された80mm PWMファンをマザーボードファンヘッドに接続することで、必要な回転数に調節することが可能です。

한국어

1. TDP 65W를 초과하는 CPU를 사용할 경우, CPU 방열에 도움이 되는 배기 구조 구축을 위해 3개의 40mm 팬을 장착할 것을 권장합니다.
2. 2개의 80mm 팬은 그래픽 카드 상단에 장착하여 GPU 발열 해소를 돕습니다.
3. 사용자의 마더보드가 팬 속도 모니터링 기능을 지원한다면, 하드 드라이브 트레이 모듈에 부착된 80mm PWM팬을 마더보드의 팬 헤더에 연결하여 원하는 속도로 조정하여 사용할 것을 권장합니다.

Warranty terms & conditions

ENGLISH

Warranty terms & conditions

1. Product component defects or damages resulted from defective production is covered under warranty. Defects or damages with the following conditions will be fixed or replaced under SilverStone Technology's jurisdiction.
 - a. Usage in accordance with instructions provided in the manual, with no misuse, overuse, or other inappropriate actions*.
 - b. Damage not caused by natural disaster (thunder, fire, earthquake, flood, salt, wind, insect, animals, etc...)
 - c. Product is not modified or components replaced resulting in out of spec. operation.
 - d. Loss or damages resulted from conditions other than ones listed above are not covered under warranty.
2. Under warranty, SilverStone Technology's maximum liability is limited to the current market value for the product (depreciated value, excluding shipping, handling, and other fees). SilverStone Technology is not responsible for other damages or loss associated with the use of product.
3. Under warranty, SilverStone Technology is obligated to repair or replace its defective products. Under no circumstances will SilverStone Technology be liable for damages in connection with the sale, purchase, or use including but not limited to loss of data, loss of business, loss of profits, loss of use of the product or incidental or consequential damage whether or not foreseeable and whether or not based on breach of warranty, contract or negligence, even if SilverStone Technology has been advised of the possibility of such damages.
4. Warranty covers only the original purchaser through authorized SilverStone distributors and resellers and is not transferable to a second hand purchaser
5. You must provide sales receipt or invoice with clear indication of purchase date to determine warranty eligibility.
6. If a problem develops during the warranty period, please contact your retailer/reseller/SilverStone authorized distributors or SilverStone <http://www.silverstonetek.com>.

Please note that: (i) You must provide proof of original purchase of the product by a dated itemized receipt; (ii) You shall bear the cost of shipping (or otherwise transporting) the product to SilverStone authorized distributors. SilverStone authorized distributors will bear the cost of shipping (or otherwise transporting) the product back to you after completing the warranty service; (iii) Before you send the product, you must be issued a Return Merchandise Authorization ("RMA") number from SilverStone. Updated warranty information will be posted on SilverStone's official website. Please visit <http://www.silverstonetek.com> for the latest updates.

Additional info & contacts

For North America [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in North America may repair or replace defective product with refurbished product that is not new but has been functionally tested. Replacement product will be warranted for remainder of the warranty period or thirty days, whichever is longer. All power supplies should be sent back to the place of purchase if it is within 30 days of purchase, after 30 days, customers need to initiate RMA procedure with SilverStone Technology in USA by first downloading the "USA RMA form for end-users" form from the below link and follow its instructions. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

For Australia only [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law. You are entitled to a replacement or refund for a major failure and for compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage. You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure. Please refer to above "Warranty terms & conditions" for further warranty details. SilverStone Technology Co., Ltd. 12F No. 168 Jiankang Rd., Zhonghe Dist., New Taipei City 235 Taiwan R.O.C. +886-2-8228-1238 (standard international call charges apply)

For Europe [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

For China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

For Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

For all other regions [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Garantiebedingungen

DEUTSCH

Garantiebedingungen

1. In Folge fehlerhafter Produktion verursachte defekte oder beschädigte Produktkomponenten sind durch die Garantie abgedeckt. Defekte oder Schäden werden unter folgenden Umständen gemäß der Gerichtsbarkeit von SilverStone Technology behoben oder ersetzt.

a. Einsatz entsprechend den in dieser Anleitung angegebenen Anweisungen; kein Missbrauch, übermäßiger Gebrauch oder andere unangemessene Handlungen*.

b. Schäden wurden nicht durch Naturkatastrophen (Blitzschlag, Brand, Erdbeben, Überschwemmung, Salz, Wind, Insekten, Tiere etc.) verursacht.

c. Produkt wurde nicht demontiert, modifiziert oder repariert. Komponenten wurden nicht demontiert oder ersetzt.

d. Garantiekennzeichnung/Aufkleber wurden nicht entfernt oder beschädigt. Verluste oder Schäden in Folge von Bedingungen, die nicht oben aufgelistet sind, sind nicht durch die Garantie abgedeckt.

2. Im Rahmen der Garantie ist die Haftbarkeit von SilverStone Technology auf den aktuellen Marktwert des Produktes beschränkt (abgeschriebener Wert, ausschließlich Versands-, Handhabungs- und anderer Gebühren). SilverStone Technology übernimmt keine Verantwortung für andere Schäden oder Verluste, die mit der Nutzung des Produktes in Verbindung stehen.

3. Im Rahmen der Garantie ist SilverStone Technology verpflichtet, seine defekten Produkte zu reparieren oder zu ersetzen. Unter keinen Umständen haftet SilverStone Technology für Schäden in Verbindung mit Verkauf, Kauf oder Nutzung, u. a. inklusive Datenverlusten, Geschäftsausfällen, Einnahmenverlusten, Nutzungsausfällen des Produktes oder beiläufigen bzw. Folgeschäden, egal ob vorhersehbar oder auf Garantie- bzw. Vertragsverletzung oder Fährlässigkeit basierend, selbst wenn SilverStone Technology über die Möglichkeit solcher Schäden in Kenntnis gesetzt wurde.

4. Die Garantie gilt nur für den Originalkäufer, der das Produkt bei autorisierten SilverStone-Vertriebshändlern und -Wiederverkäufern erworben hat, und ist nicht auf Nachkäufer übertragbar.

5. Sie müssen einen Kaufbeleg oder eine Rechnung mit klarer Angabe des Kaufdatums zur Bestimmung der Garantiegültigkeit vorlegen.

6. Falls während der Garantiedauer ein Problem auftritt, wenden Sie sich bitte an Ihren Händler / Wiederverkäufer / autorisierten SilverStone-Vertriebshändler oder an SilverStone. <http://www.silverstonetek.com>.

Bitte beachten Sie, dass: (i) Sie den Originalkaufbeleg des Produktes in Form eines mit Datum versehenen, aufgeschlüsselten Belegs vorlegen müssen; (ii) Sie die Versandkosten (bzw. sonstige Transportkosten) des Produktes an die autorisierten SilverStone-Vertriebspartner tragen. Die autorisierten SilverStone-Vertriebspartner übernehmen nach Abschluss des Garantieservice die Versandkosten (bzw. Transportkosten), die beim Rückversand des Produktes an Sie anfallen; (iii) Sie vor Versenden des Produktes eine RMA-Nummer (Return Merchandise Authorization) von SilverStone anfordern.

Aktualisierte Garantieinformationen werden auf der offiziellen SilverStone-Webseite veröffentlicht. Die aktuellste Fassung finden Sie unter <http://www.silverstonetek.com>. para las últimas actualizaciones.

Zusätzliche Informationen & Kontakte

Nordamerika [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in Nordamerika repariert oder ersetzt ein defektes Produkt durch ein generalüberholtes Produkt, das nicht neu ist, jedoch auf seine Funktionstüchtigkeit hin getestet wurde. Die Garantiedauer des Ersatzproduktes entspricht der restlichen Garantiedauer, mindestens jedoch dreißig Tagen. Alle Netzteile sollten an die Verkaufsstelle zurückgesendet werden, wenn der Kauf maximal 30 Tage zurückliegt; nach 30 Tagen muss der Kunde ein RMA-Verfahren mit SilverStone Technology in den USA veranlassen, indem er das „USA RMA form for end-users“-Formular unter nachstehendem Link herunterlädt und die Anweisungen befolgt. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Nur Australiensupport(at)silverstonetek.com

Unsere Produkte kommen mit Garantien, die unter dem australischen Verbraucherrecht nicht ausgeschlossen werden können. Bei einem schwerwiegenden Fehler sind Sie zu einem Ersatz oder einer Erstattung berechtigt; bei jeglichen angemessenen vorhersehbaren Verlusten oder Schäden haben Sie Anspruch auf eine Entschädigung. Außerdem steht Ihnen zu, dass Produkte repariert oder ersetzt werden, falls sie keine akzeptable Qualität erzielen und der Defekt keinem schwerwiegenden Fehler gleichkommt. Weitere Einzelheiten zur Garantie finden Sie in den obigen „Garantiebedingungen“.

Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Alle anderen Regionen [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Términos y condiciones de la garantía

ESPAÑOL

Términos y condiciones de la garantía

1. Los defectos y daños a los componentes del producto provocados por una producción defectuosa están cubiertos por la garantía. Defectos y daños con las siguientes condiciones serán reparados ó reemplazados bajo la competencia de SilverStone.

- a. Uso acorde a las instrucciones proporcionados por este manual, sin mal uso, exceso de uso u otra acción inapropiada*.
- b. Daño no causado por desastres naturales (trueno, fuego, terremoto, inundación, sal, viento, insectos, animales, etc.)
- c. El producto no está desembalado, modificado ó reparado. Los componentes no están desmontados ó reemplazados.
- d. La marca/pegatina de garantía no ha sido retirada ó rota. La pérdida ó daño provocado por condiciones distintas a las enumeradas no están cubiertas por la garantía.

2. Conforme a la garantía, la responsabilidad máxima de SilverStone Technology se limita al valor de mercado actual del producto (valor depreciado, excluyendo transporte, manejo y otras tasas). SilverStone Technology no es responsable de otros daños ó pérdidas asociadas con el uso del producto.

3. Conforme a la garantía, SilverStone Technology está obligada a reemplazar ó reparar sus productos defectuosos. Bajo ninguna circunstancia SilverStone Technology será responsable de daños relacionados con la venta, compra ó uso incluyendo pero no limitándose a pérdida de datos, pérdida de ventas, pérdida de beneficios, cese de uso del producto ó daño accidental ó consecuente fuera ó no basado en un fallo de la garantía, contrato ó negligencia, incluso si SilverStone Technology fuera avisada de la posibilidad de tales daños.

4. La garantía cubre sólo al comprador original a través de distribuidores y vendedores autorizados por SilverStone y no es transferible a un comprador de segunda mano.

5. Deberá proporcionar comprobantes de compra ó factura con una indicación clara de la fecha de compra para determinar la idoneidad de la garantía.

6. Si se produce un problema durante el periodo de garantía, por favor contacte con su distribuidor/vendedor autorizado de SilverStone ó con SilverStone directamente. <http://www.silverstonetek.com>.

Por favor tenga en cuenta: (i) Debe proporcionar pruebas de la compra original mediante un recibo en el que aparezca la fecha; (ii) Usted asumirá el coste del transporte del producto hasta el distribuidor autorizado de SilverStone. Los distribuidores autorizados de SilverStone asumirán el coste de retorno del transporte del producto tras finalizar la garantía; (iii) Antes de enviar el producto deberá conseguir un número RMA (Return Merchandise Authorization) de SilverStone. La información actualizada de la garantía se publicará en la página oficial de SilverStone. Por favor visite <http://www.silverstonetek.com> for the latest updates.

Información adicional y contactos

Para Norteamérica [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology en Norteamérica podría reparar ó reemplazar un producto defectuoso con un producto reparado pero que haya sido probado. El producto de reemplazo estará cubierto por la garantía durante el resto del periodo de garantía ó treinta días, lo que sea mayor. Todas las fuentes de alimentación se enviarán de vuelta al lugar de la compra del producto si es dentro de los 30 días de la compra. Tras 30 días los clientes deberán iniciar el procedimiento RMA con SilverStone Technology en USA descargando primero el formulario “formulario RMA USA para usuarios finales” desde el enlace que tenemos a continuación y seguir las instrucciones. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Para Australia solo [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Nuestros productos vienen con garantías que no pueden ser ignoradas bajo la Australian Consumer Law. Tiene garantizado un reemplazo ó reembolso debido a un fallo de primer orden y por compensación por cualquier otra pérdida ó daño razonablemente previsible. También tiene garantizado que los productos serán reparados ó reemplazados si los productos no son de una calidad aceptable y el problema no representa un fallo de primer orden. Por favor consulte la parte previa de “Términos y condiciones de la garantía” para más detalles de la garantía.

Para Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Para China [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Para Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Para las demás regiones [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Términos y condiciones de la garantía

FRANÇAIS

Termes et conditions de la garantie

1. Les défauts des composants du produit ainsi que les dommages résultant d'une fabrication défectueuse sont couverts par cette garantie. Les défauts ou dommages associés aux conditions suivantes seront réparés ou remplacés sous l'autorité de SilverStone Technology.

a. Utilisation conforme aux instructions fournies dans le manuel, sans mauvais usage, usage excessif ou toute autre forme d'utilisation inappropriée*.

b. Dommages ne résultant pas d'une catastrophe naturelle (orage, incendie, tremblement de terre, inondations, sel, air, insectes, animaux, etc.)

c. Produit non démonté, modifié ou réparé. Composants non démontés ou réparés.

d. Etiquette/autocollants de garantie non retirés ou rompus. Les pertes ou dommages résultant de conditions autres que celles listées ci-dessus ne sont pas couverts par la garantie.

2. Dans le cadre de sa garantie, la responsabilité maximale de SilverStone Technology se limite à la valeur effective du produit (valeur dépréciée, hors frais de transport, de manutention et autres). SilverStone Technology n'est en aucun cas responsable des autres dommages ou pertes associés à l'utilisation du produit.

3. Dans le cadre de sa garantie, SilverStone Technology s'oblige à réparer ou à remplacer ses produits défectueux. En aucun cas SilverStone Technology ne pourra être tenu pour responsable des dommages liés à la vente, à l'achat ou à l'utilisation, y compris mais sans s'y limiter, toute perte de données, perte d'affaires, perte de profit, perte d'utilisation du produit, ou tout dommage direct ou indirect, prévisible ou non, basé ou non sur une violation de la garantie, du contrat ou d'une négligence, et ce même si SilverStone Technology avait été informé de la possibilité de tels dommages.

4. La garantie couvre exclusivement l'acquéreur d'origine pour l'achat effectué auprès de l'un des distributeurs et revendeurs SilverStone agréés ; la garantie n'est pas transférable en cas de revente d'occasion.

5. Vous devez fournir la preuve d'achat ou la facture du produit en indiquant clairement la date d'achat afin de nous permettre de déterminer vos droits à la garantie.

6. Si un problème venait à survenir en cours de la période de garantie, veuillez contacter votre marchand/revendeur/distributeur SilverStone agréé, ou SilverStone. <https://www.silverstonetek.com>.

Veuillez noter que : (i) Vous devez fournir la preuve d'achat d'origine du produit grâce à un reçu détaillé et daté ; (ii) Les frais d'expédition (ou tout frais de transport) du produit aux distributeurs agréés de SilverStone seront à votre charge. Les frais de retour (ou tout frais de transport) du produit à votre adresse seront à la charge des distributeurs agréés de SilverStone après la réparation du produit ; (iii) Avant de nous envoyer le produit, vous devez obtenir un numéro d'autorisation de retour d'article (RMA) de la part de SilverStone. Les informations sur la mise à jour des termes et conditions de la garantie seront publiées sur le site officiel de SilverStone. Veuillez visiter le site <https://www.silverstonetek.com> pour les informations les plus récentes.

Informations additionnels et contacts

Pour l'Amérique du Nord [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology Amérique du Nord peut réparer ou remplacer un produit défectueux par un produit réusiné qui n'est pas neuf mais dont le bon fonctionnement a été testé. Le produit de remplacement sera couvert par la période de garantie restante, ou 30 jours, la période la plus longue étant retenue. Tous les dispositifs d'alimentation doivent être retournés au lieu d'achat si le retour se fait dans les 30 jours suivant l'achat ; passé ce délai, le client devra requérir un numéro d'autorisation de retour d'article (RMA) auprès de SilverStone Technology aux Etats-Unis en téléchargeant le formulaire « USA RMA for end-users » (RMA USA pour les utilisateurs finaux) via le lien ci-dessous et en suivant les instructions. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Pour l'Australie [uniquementsupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Nos biens sont dotés de garanties ne pouvant être exclues par les lois australiennes sur la consommation. Vous avez droit à un remplacement ou à un remboursement en cas de défaillance majeure, ou à une compensation pour tout autre dommage ou perte raisonnablement prévisible. Vous avez également droit à la réparation ou au remplacement du produit si celui-ci se révèle d'une qualité non acceptable ou si la défaillance ne se révèle pas majeure. Veuillez vous reporter aux « Termes et conditions de la garantie » ci-dessus pour plus de détails sur la garantie.

Pour l'Europe [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Pour la Chine [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Pour la Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Pour toutes les autres régions [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Termini e Condizioni della garanzia

ITALIANO

Termini e Condizioni della garanzia

1. I difetti dei componenti del prodotto, o i danni causati da difetti di produzione sono coperti da garanzia. I difetti o i danni, risultato delle condizioni che seguono, saranno riparati o sostituiti sotto la potestà giudiziale di SilverStone Technology.

- a. Uso in conformità alle istruzioni fornite in questo manuale, senza uso improprio, uso eccessivo, o altre azioni scorrette*.
- b. Danni non provocati da calamità naturali (fulmini, incendi, terremoti, inondazioni, sale, vento, insetti, animali, eccetera)
- c. Il prodotto non è stato smontato, modificato o riparato. I componenti non sono stati smontati o sostituiti.
- d. Il marchio/etichetta della garanzia non è stato rimosso o rotto. Perdita o danni provocati da condizioni diverse da quelle di cui sopra non sono coperti dalla garanzia.

2. Sotto la garanzia, la responsabilità massima di SilverStone Technology è limitata al valore corrente di mercato per il prodotto (valore deprezzato, escluso il trasporto, la manipolazione ed altre tasse). SilverStone Technology non è responsabile di altri danni o perdite associate all'uso del prodotto.

3. Sotto la garanzia, SilverStone Technology ha l'obbligo di riparare o sostituire i prodotti difettosi. In nessun caso SilverStone Technology può essere ritenuta responsabile per danni in relazione alla vendita, acquisto, o uso inclusa – senza limitazione – la perdita di dati, perdita di lavoro, perdita di profitti, perdita dell'uso del prodotto o danni incidentali o conseguenti, prevedibili o meno, e se basati o meno sulla violazione di garanzia, contratto o negligenza, anche se SilverStone Technology è stata avvisata della possibilità di tali danni.

4. La garanzia copre solo l'acquirente originale tramite i distributori ed i rivenditori autorizzati SilverStone e non è trasferibile agli acquirenti di seconda mano.

5. È necessario fornire lo scontrino fiscale o la fattura con chiara indicazione della data di acquisto per determinare l'idoneità della garanzia.

6. Se si riscontra un problema durante il periodo di garanzia, contattare il proprio rivenditore / rivenditore / distributore autorizzato SilverStone o Silverstone <http://www.silverstonetek.com>.

Si prega di notare che: (i) È necessario fornire la prova di acquisto originale del prodotto a mezzo di una ricevuta datata e dettagliata; (ii) L'utente si assume gli oneri di spedizione (o diversamente di trasporto) del prodotto ai distributori autorizzati SilverStone. I distributori autorizzati SilverStone si faranno carico dei costi di spedizione (o diversamente di trasporto) del prodotto all'utente dopo aver completato il servizio di garanzia; (iii) Prima di inviare il prodotto, è necessario che SilverStone assegni un numero di "RMA" (Return Merchandise Authorization). Informazioni aggiornate sulla garanzia saranno pubblicate sul sito ufficiale SilverStone. Visitare il sito <http://www.silverstonetek.com> for the latest updates.

Altre informazioni e contatti

Per il Nord America [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology in Nord America può riparare o sostituire il prodotto difettoso con un prodotto rinnovato che non è nuovo, ma è stato testato a livello funzionale. I prodotti in sostituzione saranno garantiti per il restante periodo della garanzia oppure per trenta giorni, qualunque sia il più lungo. Tutti gli alimentatori devono essere inviati al luogo di acquisto, se entro 30 giorni dalla data di acquisto, dopo i 30 giorni, i clienti devono avviare la procedura RMA con SilverStone Technology negli USA per prima scaricando il "Modulo RMA USA per gli utenti finali" dal link che segue, e seguire le istruzioni. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

Per l'Australia [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

I nostri prodotti sono dotati di garanzie che non possono essere escluse ai sensi della Legge australiana di Tutela dei Consumatori. L'utente ha diritto ad una sostituzione o al rimborso per danni gravi ed al risarcimento per qualsiasi altra perdita o danno ragionevolmente prevedibile. L'utente ha anche il diritto alla riparazione o sostituzione della merce, se questa non è di qualità accettabile e se il guasto non costituisce un danno grave. Fare riferimento ai "Termini e Condizioni della garanzia" di cui sopra per altri dettagli sulla garanzia.

Per l'Europa [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Per la Cina [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Per la Japan [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Per tutte le altre zone [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

保証条件

日本語

保証条件

- 製造に問題があって生じた製品コンポーネントの欠陥または損傷は、保証の対象となります。以下の状況による欠陥または損傷は、SilverStone Technology の判断のもと で修理または交換されます。
 - 誤用、濫用または他の不適当な行動のない、このマニュアルに示される指示に従った使用*。
 - 天災（落雷、火災、地震、洪水、塩害、風害、昆虫、動物など…）に起因しない 損傷。
 - 分解、改造、修理されていない製品。分解や交換されていないコンポーネント。
 - 保証マーク/ラベルが剥がされたり、損傷したりしていないこと。上記の以外の損失または損傷は、保証期間中でも保証対象になりません。
- 保証期間中におけるSilverStone Technology の最大保証範囲は、製品の現在の市場価格（輸送、取扱いと他の料金を除いた、見積もり価値）に限られます。SilverStone Technology は、製品の使用に関連したその他の損害または損失の責任は負いかねます。
- 保証期間中に、SilverStone Technology は、問題のある当社製品を修理・交換する義務があります。予見できるか否かを問わず、どんなことがあってもSilverStone Technology はデータの損失、ビジネスの損失、利益の損失、製品または付随的・派生的損害の使用の損失を含み、かつこれに限らず、販売、購入または使用に関連して 損害賠償の支払いの義務はありません、そして、これは保証、契約または怠慢の違反 に基づくか否かを問わず、SilverStone Technology がかかる損害の可能性について知らされていた場合でも同様です。
- 保証は許可されたSilverStone 卸売業者と再販業者を通しての最初の購入者にのみ適用され、中古品購入者に譲渡はできません。
- ユーザーは、保証の適格性を照明すべく、購入日付の記載された売り上げレシートまたは請求書を提供する必要があります。
- 問題が保証期間の間に生じた場合、リテラー/リセラー/SilverStone認可の卸売業者 またはSilverStoneにご連絡ください。 <http://www.silverstonetek.com>.

以下にご注意ください。(i)お買い上げ日付の付いたレシートによって製品の初回購入の証明を提供する必要があります。(ii)SilverStone認可の卸売業者に製品を出荷（または運搬）するための費用は負担していただくこと。SilverStone認定の卸売業者は、保証サービス完了した後に製品を出荷（または運搬）するための費用を負担します。(iii)製品を送る前に、SilverStoneからの返品製品認証（「RMA」）番号が支給される必要があります。更新された保証情報は、SilverStoneの公式ウェブサイトに掲載されます。最新の情報は、 <http://www.silverstonetek.com> をご参照ください。

詳細情報および連絡先

北米対象 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

北米のSilverStone Technology は、新品ではなく、機能面でテストされた一新された製品 によって、問題のある製品を修理・交換するでしょう。交換製品は、保証期間の残りまたは30 日のいずれか長い方の期間、保証対象となります。全ての電源は、購入から30 日間 以内であるならば購入先に返送されるべきで、30 日間以降は先ず「エンドユーザー用 USA RMA 申請書」を下記のリンクからダウンロードしてその指示に従うことで、顧客の皆様 は米国SilverStone Technology とのRMA 手続きを始める必要があります。 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

オーストラリアのみ対象[support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

当社商品は、オーストラリアの消費者法律のもとに除外されない保証がついています。ユーザーは重大な故障を対象とした交換または払い戻し、さらにその他の理に適った範囲での予見可能な損失・損害の賠償を得る資格があります。また、商品が許容できる品質ではなく、重大な故障でないならば、商品の修理・交換を受ける権利もあります。保証の詳細については、上記の「保証条件」をご参照ください。

ヨーロッパを対象 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中国を対象 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本を対象 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

その他全ての地方を対象 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

보증 조건

한 국 어

보증 조건

1. 제작상 문제로 발생한 제품의 결함 또는 손상은 보증에 의거하여 보상됩니다. 다음 조건을 갖춘 결함 또는 손상은 SilverStone Technology 의 관할권 하에서 수리 또는 교체해 드립니다.
 - a. 이 설명서에 나온 지침에 따라 오용, 남용 또는 기타 부적절한 조치 없이 사용한 경우*.
 - b. 자연 재해(낙뢰, 화재, 지진, 홍수, 소금, 바람, 곤충, 동물 등)에 의해 발생하지 않은 손상
 - c. 제품을 분해, 개조 또는 수리하지 않은 경우. 구성품을 분해 또는 교체하지 않은 경우.
 - d. 보증 마크/스티커가 떨어지고나 훼손되지 않은 경우. 상기 조건과 다른 조건으로 발생한 손실 또는 손상은 보증에 의거하여 보상되지 않습니다.
2. 보증에 의거하여 SilverStone Technology 가 감당하는 최대 책임은 제품의 현재 시장 가격(운송, 처리 및 기타 비용을 제외한 각각상각 가치)으로 제한됩니다. SilverStone Technology 는 제품 사용과 관련된 기타 손상 또는 손실에 대해 책임지지 않습니다.
3. 보증에 의거하여 SilverStone Technology 는 결함이 있는 제품을 수리 또는 교체해 드립니다. 어떠한 경우에도 SilverStone Technology 는 예측 가능 여부나 보증 및 계약의 위반 또는 과실에의 근거 여부와 관계없이, 그리고 SilverStone Technology 가 하기 손해의 가능성을 통지 받았다 할지라고 데이터의 손실, 영업의 손실, 이익의 손실, 제품 사용의 손실 또는 부수적 손해나 결과적 손해를 포함하나 이에 국한되지 않는 판매, 구매 또는 사용과 관련된 손해에 대해 책임지지 않습니다.
4. 보증은 공인 SilverStone 대리점 또는 재판매업체를 통해 제품을 구입한 원구매자에게만 적용되며 중고 구매자에게 양도할 수 없습니다.
5. 보증을 받을 수 있는 자격을 인정 받으려면 구매일이 확실히 기재된 영수증 또는 청구서를 제시해야 합니다.
6. 보증 기간 동안 문제가 발생하면 제품을 구입한 소매점/재판매업체/SilverStone공인 대리점 또는 SilverStone으로 연락하십시오. <http://www.silverstonetek.com>.

다음 사항에 유의하십시오. (i) 항목별로 날짜가 기재된 영수증으로 제품의 원구매를 증명해야 합니다. (ii) SilverStone 공인 대리점으로 제품을 선적(또는 운송)하는 비용을 부담해야 합니다. 보증 서비스를 완료한 후 제품을 고객에게 선적(또는 운송)하는 비용은 SilverStone 공인 대리점에서 부담합니다. (iii) 제품을 보내기 전에 SilverStone으로부터 물품 반송 인증 (“RMA”) 번호를 발급 받아야 합니다. 업데이트된 보증 정보는 SilverStone의 공식 웹사이트에 게시합니다. 최신 업데이트는 <http://www.silverstonetek.com>. 을 참조하십시오.

추가 정보 및 연락처

북아메리카의 경우 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

북아메리카의 SilverStone Technology 에서는 결함이 있는 제품을 수리 또는 신제품은 아니나 개량하여 기능상 테스트를 거친 제품으로 교체할 수 있습니다. 교체 제품은 잔여 보증 기간 또는 30 일 중 더 긴 기간 동안 보증을 받습니다. 모든 전원 공급장치는 구입 후 30 일이 지나지 않은 경우 구매처로 반송해야 합니다. 구입 후 30 일이 지난 경우 고객은 먼저 아래의 링크에서 “최종 사용자용 USA RMA 양식” 을 다운로드하여 미국의 SilverStone Technology 와 RMA 절차를 개시하고 지침을 따라야 합니다. <http://silverstonetek.com/contactus.php>

오스트레일리아에만 해당 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

당사의 상품은 오스트레일리아 소비자법에 의거하여 배제할 수 없는 보증을 제공합니다. 소비자는 주요 고장에 대해 교체 또는 환불을 요청하거나 기타 합리적으로 예측 가능한 손실 또는 손상에 대한 보상을 요청할 수 있습니다. 또한 소비자는 상품의 품질이 허용 가능하지 않고 고장이 주요 고장에 해당하지 않는다 하더라도 상품의 수리 또는 교체를 요청할 수 있습니다. 자세한 보증 내용은 상기 “보증 조건” 을 참조하십시오.

유럽의 경우 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

중국 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

일본 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

타 모든 지역의 경우 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Условия гарантии

РУССКИЙ

Условия гарантии

1. Под условия гарантии подпадают дефекты или повреждения, вызванные производственным браком. Дефектные или поврежденные в результате производственного брака по вине компании SilverStone Technology детали ремонтируются или заменяются при следующих условиях.

а. Эксплуатация производилась в соответствии с указаниями данного руководства надлежащим образом, без допуска перегрузок и другого ненадлежащего использования*.

б. Повреждение не вызвано стихийным бедствием (гроза, пожар, землетрясение, наводнение, воздействие соли, ветра, насекомых, животных и т.п.).

с. Изделие не разбиралось, не модифицировалось не ремонтировалось самостоятельно. Компоненты не разбирались и не заменялись.

д. Гарантийные клейма или стикеры не удалены и не повреждены. Ущерб или повреждения, вызванные другими причинами, кроме перечисленных выше, не подпадают под действие данной гарантии.

2. По условиям данной гарантии максимальная ответственность компании SilverStone Technology ограничивается текущей рыночной стоимостью данного продукта (остаточная стоимость, исключая стоимость за доставку, обработку и другие затраты). Компания SilverStone Technology не несет ответственность за другие повреждения или ущерб, связанный с использованием данного продукта.

3. По условиям данной гарантии компания SilverStone Technology обязуется выполнять ремонт или заменять свои дефектные продукты. Ни при каких обстоятельствах компания SilverStone Technology не несет ответственность за повреждения при продаже, покупке или использовании, в том числе за потерю данных, потерю бизнеса, потерю прибыли, невозможность использования продукта или побочный или косвенный ущерб, независимо от того, был он предсказуем или нет и были или не были нарушены гарантийные обязательства, условия контракта или по халатности, даже если компании SilverStone Technology было известно о возможности возникновения подобного ущерба.

4. Гарантия распространяется только на первоначального покупателя, купившего продукт у официального дистрибутора или торгового посредника компании SilverStone без права передачи или перепродажи другому покупателю.

5. Для подтверждения прав на гарантийное обслуживание вы должны предоставить товарный чек или счет-фактуру с четко указанной датой продажи.

6. При возникновении проблем в период действия гарантии обращайтесь к продавцу, официальному дистрибутору компании SilverStone или в компанию SilverStone. <http://www.silverstonetek.com>.

Обратите внимание, что: (i) доказательством оригинальной покупки данного продукта является предоставленный вами детализированный товарный чек с указанием даты; (ii) вы несете все расходы по отправке (или другому способу доставки) продукта официальному дистрибутору компании SilverStone. Официальный дистрибутор компании SilverStone оплачивает расходы на отправку (или доставку другим способом) вам данного продукта после выполнения всех необходимых работ по гарантийному обслуживанию; (iii) перед отправкой продукта вы должны получить учетный номер возврата неисправного продукта (номер RMA) в компании SilverStone. Обновленная гарантийная информация размещается на официальном веб-сайте компании SilverStone. На веб-сайте <http://www.silverstonetek.com> вы найдете последние обновления.

Дополнительная информация и контакты

Для Северной Америки [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

Компания SilverStone Technology в Северной Америке может отремонтировать или заменить дефектный продукт восстановленным продуктом, который не является новым, но проверен на функциональность. На замещающий продукт распространяется гарантия на оставшийся гарантийный период или 30 дней, что дольше. Все блоки питания следует отправлять по месту приобретения в течение 30 дней со дня покупки, если срок превышает 30 дней, покупателям нужно получить номер RMA в компании SilverStone Technology в США, загрузив форма "USA RMA form for end-users" с веб-сайта, указанного ниже, и заполнить ее в соответствии с указаниями.

<http://silverstonetek.com/contactus.php>

Только для Австралии [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

Наши продукты поставляются с гарантийными обязательствами, которые не могут исключаться австралийским законом о защите прав потребителей. Вы имеете право на замену или возмещение ущерба при серьезных неисправностях и на компенсацию любого другого предвидимого ущерба или повреждения. Вы также обладаете правом на ремонт или замену продукта в случае ненадлежащего качества продукта, а повреждение не носит серьезный характер. Подробное описание гарантийных обязательств см. выше в разделе "Условия гарантии".

Для Европы [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

Для Китая [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

Для Японии [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

Для остальных регионов [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน

ไทย

ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน

1. ความเสียหายอันเกิดจากความบกพร่องของชิ้นส่วนประกอบหรือความเสียหายอันเกิดจากความผิดพลาดในการผลิต มันจะได้รับความคุ้มครองภายใต้เงื่อนไขการรับประกัน สำหรับความเสียหายหรือความบกพร่องตามที่ได้ระบุไว้ทาง SilverStone Technology จะเป็นผู้พิจารณาเองว่าจะมีการซ่อมหรือเปลี่ยนให้ใหม่

a. การใช้งานซึ่งเป็นไปตามที่ได้มีการระบุไว้ในคู่มือการใช้งาน ไม่มีการใช้งานผิดลักษณะ ใช้งานที่หนักหน่วงผิดวิสัย หรือการกระทำที่ไม่เหมาะสมอื่น ๆ*

b. ความเสียหายอันมิได้เกิดจากภัยธรรมชาติ (ฟ้าผ่า, ไฟไหม้, แผ่นดินไหว, น้ำท่วม, ชีเกิ้ลจากทะเล, พายุ, แมลง, สัตว์และอื่น ๆ)

c. ตัวผลิตภัณฑ์จะต้องไม่ได้รับการรื้อถอด แกะไข ปรับแต่ง หรือซ่อมแซมใด ๆ และตัวอุปกรณ์จะต้องไม่มีการถูกถอดชิ้นส่วนออกหรือได้รับการเปลี่ยน

d. ฤดูกาลของการรับประกันหรือสติกเกอร์ จะต้องอยู่ในสภาพสมบูรณ์ ไม่สูญหาย ฉีกขาดหรือฉีกออก หรือด้วยเหตุผลใด ๆ นอกเหนือจากที่ได้กล่าวไป มันจะไม่ได้รับการคุ้มครองภายใต้เงื่อนไขของการรับประกัน

2. สินค้าภายใต้การรับประกันของ SilverStone Technology จะทำการรับประกันสูงสุดตามมูลค่าปัจจุบันของตัวสินค้า (นับรวมถึงค่าเสื่อมราคาของผลิตภัณฑ์ แต่จะไม่รวมถึงค่าจัดส่งและค่าธรรมเนียมอื่น ๆ) ทาง SilverStone Technology จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายอื่น ๆ ที่มีความเกี่ยวข้องกับการใช้งานจากตัวผลิตภัณฑ์

3. ภายใต้การรับประกันของ SilverStone Technology มีหน้าที่รับผิดชอบต่อการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนอุปกรณ์ ผลิตภัณฑ์ที่มีความบกพร่องของตนเอง โดยทาง SilverStone Technology จะไม่มีการรับประกันต่อการเชื่อมโยงสู่สถานการณ์อื่น ๆ อาทิ ความเสียหายต่อการซื้อขาย การใช้งานและไม่รวมถึงการสูญหายของข้อมูล การสูญเสียทางธุรกิจ การสูญเสียซึ่งผลกำไร การสูญเสียโอกาสในการใช้งานผลิตภัณฑ์อื่น ๆ หรือความเสียหายอันเกิดขึ้นโดยสืบเนื่องมาจากความบังเอิญที่ไม่สามารถคาดเดาได้ล่วงหน้า ทั้งความเสียหายที่อยู่ภายใต้เงื่อนไขหรือไม่ได้อยู่ภายใต้เงื่อนไขการรับประกันอันเกิดจากการทำผิดเงื่อนไข ประมาท เลินเล่อ แม้ว่าทาง SilverStone Technology จะรับทราบถึงความเป็นไปได้ต่อความเสียหายดังกล่าวก็ตาม

4. การรับประกันจะครอบคลุมเฉพาะผู้ที่ทำการซื้อผลิตภัณฑ์จากทางตัวแทนจำหน่ายและผู้ค้าปลีกอย่างเป็นทางการของทาง SilverStone Technology เท่านั้น จะไม่รวมถึงการส่งผ่านไปยังผู้ที่ซื้อสินค้ามือสอง

5. ผู้ซื้อจะต้องมีการจัดเตรียมหลักฐานการซื้อให้ชัดเจน อาทิใบเสร็จ ใบแจ้งหนี้ ซึ่งมีการระบุวันเวลาที่ซื้อเพื่อใช้ในการตรวจสอบสิทธิในการรับประกัน

6. หากเกิดปัญหาภายใต้ระยะเวลาการรับประกัน กรุณาติดต่อตัวแทนจำหน่าย ร้านค้าปลีก, ผู้แทนจำหน่าย, ผู้จัดการจำหน่าย(ผู้นำเข้า)ที่ได้รับการแต่งตั้งจากทาง SilverStone หรือติดต่อ SilverStone ผ่าน <http://www.silverstonetek.com>.

ข้อควรทราบ: (i) คุณจะต้องแสดงหลักฐานเพื่อยืนยันวันเวลาในการซื้อตามที่ได้ระบุไว้บนใบเสร็จรับเงิน; (ii) คุณจะต้องเป็นผู้แบกรับค่าใช้จ่ายในการจัดส่ง(หรือค่าขนส่ง)ตัวผลิตภัณฑ์ไปยังร้านค้าปลีกหรือตัวแทนจำหน่ายอย่างเป็นทางการของ SilverStone สำหรับค่าจัดส่ง(หรือค่าขนส่ง)ในการส่งผลิตภัณฑ์กลับไปยังคุณทางตัวแทนจำหน่าย SilverStone จะเป็นผู้แบกรับภาระดังกล่าว หลังจากเสร็จสิ้นการบริการในการรับประกัน; (iii) ก่อนที่คุณจะทำการจัดส่งตัวผลิตภัณฑ์ คุณจะต้องได้รับอนุมัติรหัสยืนยัน("RMA")ในการคืนสินค้าจาก SilverStone เสียก่อน, สำหรับรายละเอียดการปรับปรุงเกี่ยวกับการรับประกันจะมีการโพสต์บนเว็บไซต์อย่างเป็นทางการของ SilverStone สำหรับข้อมูลล่าสุดกรุณาเยี่ยมชมได้จาก <http://www.silverstonetek.com>.

ข้อมูลเพิ่มเติมและการติดต่อ

สำหรับอเมริกาเหนือ [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

SilverStone Technology ในอเมริกาเหนือจะมีการซ่อมหรือเปลี่ยนผลิตภัณฑ์ที่ชำรุด ด้วยสินค้าที่ได้รับการปรับแต่งแก้ไข โดยจะไม่ใช้สินค้าใหม่แต่มันได้รับการทดสอบการทำงานเป็นที่เรียบร้อยแล้ว สำหรับสินค้าที่ได้รับการเปลี่ยนทดแทนจะมีอายุการรับประกันตามที่เหลืออยู่หรือ 30 วัน ขึ้นกับว่าระยะเวลาใดจะเหลืออยู่นานน้อยกว่ากัน สำหรับพาวเวอร์ซัพพลายทั้งหมด ควรจะทำการส่งคืนไปยังร้านค้าที่ได้ทำการสั่งซื้อสำหรับสินค้าที่ซื้อในช่วงระยะเวลาไม่เกิน 30 วัน กรณีเกินกว่า 30 วัน ลูกค้าจะต้องดำเนินการกระบวนการ RMA ผ่าน SilverStone Technology ในอเมริกาเหนือ ขึ้นแรกให้ทำการดาวน์โหลดแบบฟอร์ม "USA RMA form for end-users" จากลิงก์ด้านล่างและให้ดำเนินการตามขั้นตอน <http://silverstonetek.com/contactus.php>

สำหรับประเทศออสเตรเลียเท่านั้น [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

ผลิตภัณฑ์ของเรามาพร้อมกับการรับประกันซึ่งเป็นไปตามกฎหมายคุ้มครองผู้บริโภคของออสเตรเลีย โดยคุณสามารถขอเปลี่ยนสินค้าหรือขอคืนเงินสำหรับความเสียหายที่เกิดขึ้นในจุดสำคัญ และยังรวมถึงค่าขนส่งอื่น ๆ ตามเหตุผลสมควรอันประเมินได้จากการสูญเสียหรือความเสียหาย นอกจากนี้คุณยังจะได้รับสิทธิในการซ่อมแซมหรือเปลี่ยนใหม่ หากตัวสินค้าไม่อยู่ภายใต้คุณภาพซึ่งยอมรับได้และรวมถึงความเสียหายอันมิได้เกิดขึ้นจากจุดสำคัญ โปรดอ้างอิงจาก "ข้อกำหนดและเงื่อนไขการรับประกัน" ด้านบนสำหรับรายละเอียดในการรับประกัน SilverStone Technology Co., Ltd. 12F No. 168 Jiankang Rd., Zhonghe Dist., New Taipei City 235 Taiwan R.O.C. +886-2-8228-1238 (จ่ายค่าโทรระหว่างประเทศตามมาตรฐานการให้บริการ)

สำหรับยุโรป [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

สำหรับประเทศจีน [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

สำหรับประเทศญี่ปุ่น [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

สำหรับภูมิภาคอื่น ๆ [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有限責任保固說明

繁體中文

有限責任保固說明

1. 本產品就因製造過程所產生瑕疵而產生零件異常或損壞之狀況，提供保固。在下列情況下發生零件異常或損壞，將由銀欣科技進行檢查與判斷後，進行修復或更換良品。
 - a. 依產品使用說明書的方式正常使用產品，無不當使用、過度使用或其他不合理的使用方式（例如：將本產品用於產品測試）*。
 - b. 非因天然災害造成的損壞（例如：雷擊、火災、地震、水災、雪災、颶風、蟲害、動物襲擊等）。
 - c. 產品未自行拆解、修改或修理。零組件未自行拆解或更換。
 - d. 產品保固標籤或貼紙未被移除或破壞。上列情況以外所發生的任何零件異常或損壞，將不在保固範圍內。
2. 在保固期內，銀欣科技最大的分擔責任限定於本產品於目前市場的價值（產品目前的殘值，不包含運費、手續費及其他費用）。銀欣科技對於因使用本產品所造成的其他損失，不負賠償責任。
3. 在保固期內，銀欣科技對於具瑕疵的產品，有修理或更換的義務。但，無論在何種情況下，銀欣科技對於銷售、購買或使用本產品所造成的任何損失（包含但不限於資料損毀、業務損失、利潤損失、使用本產品附帶或間接產生的損失、無論是否為可預見或銀欣科技已事先告知可能會發生此類的損害，使用者卻依然違反保固條款、合約之不當使用行為及因使用者自行疏忽所造成的損失），皆不負任何賠償責任。
4. 保固條款僅適用於透過銀欣科技授權經銷商或代理商購買產品的原始買家，本保固無法適用於購買中古商品的買家。
5. 為保障您的權益，請保留並提供購買產品之憑證（收據或發票），憑證須清楚標示購買日期以判定保固期。
6. 如果於保固期間發生任何問題，請您與原購買之銀欣科技授權經銷商、代理商或直接與我們聯繫。銀欣科技的網址為 <http://www.silverstonetek.com>。

請您幫忙配合：(i)您必須提供具購買日期、購買項目之購買憑證；(ii)您必須負擔送修產品至銀欣科技授權經銷商、代理商這段之運費（含轉運費），銀欣科技授權經銷商、代理商則會負擔完修產品寄還給您這段之費用（含轉運費）。(iii)在您将商品寄出之前，您必須事先和銀欣科技聯繫並取得「RMA」號碼。如有其他未盡事宜或更新之保固條款將主動公布於銀欣科技官方網站，請到 <http://www.silverstonetek.com> 獲取更多訊息。

額外資訊與聯絡窗口

北美洲顧客聯絡窗口 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

銀欣科技於北美洲地區提供瑕疵產品之維修或更換整新品（不完全是新品，但經過完整功能測試無瑕疵之產品）服務。更換過的產品將會延續原產品剩餘之保固或享有30天保固，以哪種保固較長擇一計算。所有的電源供應器產品，如果於購買起算30天內有問題，請與原購買通路連繫；如購買起30天後有問題，請您先到銀欣科技官方網站下載美國使用者送修申請表單“USA RMA form for end-users”並依表單進行後續送修事宜。網址是 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

澳洲顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

根據澳洲消保法，我們的產品提供保固。如果產品有重大瑕疵，您有要求更換或退款之權利，或請求其他合理的損失補償。如果產品的瑕疵在您可接受的範圍，您有要求將產品修復或整新之權利。請您參閱“Warranty terms & conditions”保證卡，有更詳細的保固條例。

歐洲顧客聯絡窗口 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中國顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本顧客聯絡窗口 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

其他地區顧客聯絡窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有限责任保固说明

简体中文

有限责任保固说明

1. 本产品就因制造过程所产生瑕疵而产生零件异常或损坏之状况，提供保固。 在下列情况下发生零件异常或损坏，将由银欣科技进行检查与判断后，进行修复或更换良品。
 - a. 依产品使用说明书的方式正常使用产品，无不当使用、过度使用或其它不合理的使用方式。（例如：将本产品用于产品测试）*。
 - b. 非因自然灾害造成的损坏（例如：雷击、火灾、地震、水灾、雪灾、飓风、虫害、 动物袭击等）。
 - c. 产品未自行拆解、修改或修理。零组件未自行拆解或更换。
 - d. 產品保固標籤或貼紙未被移除或破壞。 上列情况以外所發生的任何零件異常或損壞，將不在保固範圍內。
2. 在保固期内，银欣科技最大的分担责任限于本产品于目前市场的价值（产品目前的残值，不包含运费、手续费及其它费用）。银欣科技对于因使用本产品所造成的其它损失，不负赔偿责任。
3. 在保固期内，银欣科技对于具瑕疵的产品，有修理或更换的义务。但，无论在何种情况下，银欣科技对于销售、购买或使用本产品所造成的任何损失（包括但不限于数据损毁、业务损失、利润损失、使用本产品附带或间接产生的损失、无论是否为可预见或银欣科技已事先告知可能会发生此类的损害，使用者却依然违反保固条款、合约之不当使用行为及因使用者自行疏忽所造成的损失），皆不负任何赔偿责任。
4. 保固条款仅适用于透过银欣科技授权经销商或代理商购买产品的原始买家，本保固无法适用于购买中古商品的买家。
5. 为保障您的权益，请保留并提供购买产品之凭证（收据或发票），凭证须清楚标示购买日期以判定保固期。
6. 如果于保固期间发生任何问题，请您与原购买之银欣科技授权经销商、代理商或直接与我们联系。银欣科技的网址为 <http://www.silverstonetek.com>。

请您帮忙配合：(i) 您必须提供具购买日期、购买项目之购买凭证；(ii) 您必须负担送修产品至银欣科技授权经销商、代理商这段之运费（含转运费），银欣科技授权经销商、代理商则会负担完修产品寄还给您这段之费用（含转运费）。(iii) 在您将商品寄出之前，您必须事先和银欣科技联系并取得「RMA」号码。 如有其它未尽事宜或更新之保固条款将主动公布于银欣科技官方网站，请到 <http://www.silverstonetek.com> 获取更多讯息。

额外信息与联络窗口

北美洲顾客联络窗口 [usasupport\(at\)silverstonetek.com](mailto:usasupport(at)silverstonetek.com)

银欣科技于北美洲地区提供瑕疵产品之维修或更换整新品（不完全是新品，但经过完整功能测试无瑕疵之产品）服务。更换过的产品将会延续原产品剩余之保固或享有30天保固，以哪种保固较长择一计算。所有的电源供应器产品，如果于购买起算30天内有问题，请与原购买通路连系；如购买起30天后有问题，请您先到银欣科技官方网站下载美国使用者送修申请表单 “USA RMA form for end-users” 并依窗体进行后续送修事宜。网址是 <http://silverstonetek.com/contactus.php>

澳洲顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

根据澳洲消保法，我们的产品提供保固。如果产品有重大瑕疵，您有要求更换或退款之权利，或请求其它合理的损失补偿。如果产品的瑕疵在您可接受的范围，您有要求将产品修复或整新之权利。 请您参阅 “Warranty terms & conditions” 保证卡，有更详细的保固条例。

欧洲顾客联络窗口 [support.eu\(at\)silverstonetek.de](mailto:support.eu(at)silverstonetek.de)

中国顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com.cn](mailto:support(at)silverstonetek.com.cn)

日本顾客联络窗口 [support_jp\(at\)silverstonetek.co.jp](mailto:support_jp(at)silverstonetek.co.jp)

其它地区顾客联络窗口 [support\(at\)silverstonetek.com](mailto:support(at)silverstonetek.com)

有毒有害物质/元素及其化学含量表						
部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr(VI))	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
印刷电路板组件	○	○	○	○	○	○
线缆/ 连接器	○	○	○	○	○	○
金属结构件	○	○	○	○	○	○
塑料结构件	○	○	○	○	○	○
风扇	—	○	○	○	○	○
其它	○	○	○	○	○	○
包装材料	○	○	○	○	○	○
辅助材	○	○	○	○	○	○

本表格依据 SJ/T 11364 的规定编制。

- ：表示该有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 GB/T 26572 规定的限量要求以下。
- ：表示该有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 GB/T 26572 规定的限量要求。且该限用物質為排除項目

产品合格证

检验员：检01

生产日期：见产品条码



SilverStone Technology Co., Ltd.

www.silverstonetek.com

support@silverstonetek.com